民國日報
中國國民黨中央宣傳部登記證京警滬字第…號　內政部登記證…號
中華郵政登記認為第二類新聞紙類　上海郵政管理局執照第二四四七號
第六〇九七號　發行人　民國日報社　今日本報一張半　每份售國幣壹百元
中華民國三十五年十二月十四日
館址　上海河南北路五十九號　電話　編輯部　發行部　廣告部　經理部
電報掛號七三六〇四（總）

國民大會職權條文 昨審委會審查通過

首都職業團體要求職業選舉制

【中央社南京十三日電】國大各憲草審查委員會，除第五審委會，業於十二日審查竣事，今日無會外，其餘第一至第四，第六至第八，七個委員會，今日繼續分別舉行會議。茲誌經過情形如下：「第一審查會」上午十時舉行第六次會議，到代表一四七人，由陳逸雲主席，首討論憲草第廿一條「人民有依法律服兵役之義務」。王珍吾主張在此條之後，增加「但人民因服兵役或工役而致死亡或殘廢者，其遺族或本人，國家應予相當救濟或撫卹。」渠認為增加此條，人民才願當兵，否則以後無人願當兵矣。張知本，余樾主張取消但書另增一項，結果決定廿一條另增一項，文字照王珍吾提案。男代表此時退席，女代表呂曉道起立發言謂：人民權利義務章內，應明定婚姻條文，「婚姻應基於男女當事人之自由意旨，而成立夫妻，應互相維護其平等權益，結婚離婚財產承及戶籍法令，應根據維護個人之尊嚴與平等原則，而制定之」。呂代表解釋時之警句，為「婚姻為人類生活所不可少之一部份，故應將婚姻明定憲法中」。笑聲此起彼落，時鐘已鳴十二，潘朝英提議留待下午討論，獲一致贊成。下午三時續開會，女代表人數幾達四十，聲勢浩大，劉瀰章主席，民社黨代表李俊夫第一個發言，以為婚姻為人與人之關係，不應列入憲法中。附議者頗多，一致同意送綜審會基本國策組。女代表張岫嵐此時又提修正案，主嚴格實施「一妻一夫」制，渡者嚴厲噓分，未得結論。

【南京十三日電】國大第二審委會，十三日上午六次會議中，已將憲草廿七條規定國大職權條文，依召集人整理案報告，所列文字通過。黃宇人主席，發言有邵力子等，十二時休會，審查通過條文為：第廿七條國民大會之職權如左：㊀選舉總統，副總統，立法，司法，考試，監察四院長，副院長，及立委監委，㊁創制法律，㊂複決法律，㊃修改憲法，但不得變更國體，㊄本憲法所賦予其他職權。

【南京十四日電】全國及首都職業團體，自由職業團體聯席會議開第二次會議，當經決議：㊀每一團體推派負責代表一或二人，十四日赴國大請見主席團，陳述職業選舉制必須列入憲法。㊁職業代表選舉名額，應規定選舉總名額二分之一。

對監察院職權名額 審查修正爭辯熱烈

【南京十三日電】國大第四審委會，上午九時舉行會後一次會議，李中奎主席，就憲草第九章監察繼續討論，各代表踴躍發言，辯爭熱烈，至十二時已將全章第九五條第一〇九條審查竣事。茲將修正條文誌次：第九十五條監察院為國家最高監察機關，行使同意，彈劾，糾舉，懲戒，及審計權。第九六條修正意見有二：㊀監院設監委，由各省市議會，蒙古，西藏，地方議會，華僑團體選舉之，其名額分配依左列之規定：㊀每省一人至五人；㊁直轄市一人至二人；㊂蒙古四人，西藏四人，僑居國外者八人。㊁另一修正意見為監院設監委，由國民大會選出之，其名額之分配依左列規定：㊀每省一人至五人；㊁直轄市一人至二人；㊂蒙古四人，西藏四人，僑居國外國民八人。第九十七條第九十八條均照原文無異議。第九十九條修正為監院依本憲法規定，行使同意權時，由過半數決議行之。第一〇〇條照原文通過，即監院為行使監察權，得向行政院及其各部會調閱其所發布之命令，及各種文件。第一〇一條原文亦未修改。第一〇二條有二種修正意見：其一，監院經各該委會之審查及決議，得提出糾舉案，送交行政院及其各部會注意改善。其二監院對中央及地方公務員認為有失職或違法情事，得提出糾舉案，或彈劾案，如係涉及刑事，應移送法院辦理。第一〇三條修正為監院對中央及地方公務人員之彈劾案，須經監察委員一人（按原修文為三人）以上之提議，九人以上之審查及決定，始得提出，送由懲戒機關，依法辦理，第一〇四條修正為監院對司法院法官，及考試院人員，法院法官，及考試院人員失職或違法彈劾，適用第一百條，第一〇二條，及一〇三條之規定，第一〇五條仍照原文，惟對於各院院長副院長之彈劾案如何處理，是否列入本案，則提交綜合審會決定，第一〇六條照原文無異議。第一〇七條修正為：監委除現行犯及已受追訴外非經監院許可，不得逮捕或拘禁。關於本條詳訂，函請第三審委會注意。第一〇八條監委不得兼任其他公職，或執行業務。關於本條有人主張監委須超出黨派以外，保留交綜合審會。第一〇九條照原文無異議。

省縣二節增添條文 移交綜合委會參攷

●提高「市」地位被否決●

【南京十三日電】國大第六審委會，上午九時舉行第九次會議，由青年黨代表張伯倫主席。本會各代表一星期來重行集會結果，終於本日完成憲草第十一章省縣制度之審查工作。開會後，首先討論「市」是否應立專節案，提案人衛挺生及張鴻烈等加以說明，謂：鄉村都市化為農業中國走向工業化之目的，故市之地位，應予提高。惟以多數反對，致被否決，仍維持原草條文，即第一二〇條直轄市之自治，以法律定之，及第一二七條市準用縣之規定，關於擬在省縣二節中增條文而未經採納之提案，全體同意移綜合委會參考，至此逐條討論完畢，嗣即於休息之十分鐘內，由召集人整理數日來決議之審查意見，張伯倫逐字宣讀，空氣異常寧靜，全章條文修改，添有第十一章省縣制度改地方制度，第一一四條增第二項省民代表大會之組織，及選舉以法律定之。第一一五條第一項第二三兩欵，合併改為省設省政府，置省長一人，由省民選舉之。第一一七條修正為省自治法施行後，如因某項發生重大障礙時，由五院長組織委會，以司法院長為主席，提出方案解決之。第一二一條後增列一條，縣得召集縣民代表大會，依據省縣自治通則制度，但自治法不得與憲法及省自治法抵觸。第一二三條增第二項屬於縣之立法權由縣議會行之。

邵力子報告基本國策 在政協審查修正經過

認該章並無不妥表示滿意

【南京十三日電】國大第七審委會，因分組審查，業經大會完竣十三日上午十時舉行全體審委會，主席繼璉，開會後，即請主席團派至第七審委會負責說明憲草之邵代表力子報告此次憲草中基本國策一章在政協審查修正之經過，據稱：政協對憲草中有關基本國策之條文，曾經審慎之研討，最後決定對國防，外交，經濟，教育等作大體之規定，要分章列條而統歸納於「基本國策」之一章中，蓋當時之考慮，以為基本國策只宜有提綱挈領之原則，規定為逐一列舉，不像與憲法體制稍有不合，且容有掛一漏萬之弊。邵氏繼就基本國策章之定名及章中各項條文，在政協審查研究經過，分別扼要報告，並特說明憲草第一三七條有關外交政策之條文中，曾慎重提出遵守聯合國憲章一點，此亦為政協各人所接受者。最後邵氏表示，以個人意見，認為憲草基本國策一章，并無不妥之處，甚表滿意。邵氏報告畢，即由國防外交組召集人冷欣，國民經濟組劉振東，教育文化組朱家驊，社會安全組谷正綱，相繼報告各該組審查憲草經過，並宣讀其審查結果。至于「基本國策」一章中有關國防，外交，國民經濟，教育文化，社會安全之各條文，是否須要另分專章之一問題，經主席付諸討論時，一致決定送綜審會再作決定。

各民族一律平等 合法保障邊疆民族

省縣制度改稱地方制度

【南京十三日電】國大第八審委會今日上午十時半舉行整理小組會議，由羅家倫主席。其決定事項為：一，憲草第十一章省縣制度，改稱地方制度。二，第一二〇查下增列蒙古各盟旗及西藏地方自治制度，以法律定之。三，西藏代表關於地方制度提案，移綜合小組討論。四，傅儒提案移綜合小組討論。五，推羅家倫草擬整理小組向第八審委會報告開會經過及其結果。午後三時審委會舉行第三次會議，白崇禧主席，當通過：甲項第五條中華民國各民族一律平等。甲項關於國民大會代表及立法委員監察委員之選舉，蒙藏應出之名額，均同意增加，移請綜合小組討論規定。丙項：一，建議憲法第十一章省縣制度改為地方制度。二，於第一百二十條之後加列第百二十一條。蒙古各盟旗及西藏地方自治制度，以法律定之。丁項在第十三章基本國策第一百四十五條之後，增加下列二條，第一百四十六條國家對於邊疆地區各民族之地位，應予合法之保障，並於地方自治事業特別予以扶植。第一百四十七條國家對於邊疆地區各民族之教育，文化，交通，水利，衛生，及其他經濟，社會事業，應積極舉辦，並扶植其發展，對於土地使用，應按其氣候，土地使用人民生活習慣之所宜，予以保障及發展。戊項關於一四八號及溥代表儒提案，及八十九號黃代表正清提案，因關係選舉，送請綜合小組討論，

京公務員請求改善待遇 簽名上書蔣主席

物價高漲氣候嚴寒無法溫飽

【中央社南京十三日電】首都中央各部會公務人員，由於物價高漲，氣候嚴寒，已無法溫飽，兒與八月份之調整，又相隔三閱月，惟現尚未聞政府有調整之意，因而發起全體公務員簽名上書蔣主席請求依照目下物價對公教人員待遇，作較合理之調整。聞該項請願書，業經各部會公務員簽名，送呈蔣主席。

蔣總裁令黨員代表 闡明對憲草意見

青年民盟對國大職權膨脹表不滿

【申時社南京十三日電】蔣主席昨以中國國民黨總裁身份，手令中央組織部飭轉國民黨出席國大之黨員代表，說明渠對憲草之三點意見：㊀總統及行政院長之權力愈小愈好。㊁人民之權利愈多愈好。㊂憲法草案修改愈少愈好。

【神州社南京十三日電】三日來憲草審查，國大職權發生膨脹問題後，青年民社兩黨及其他部份代表咸表不滿。本社記者曾向各方探詢，綜合結果，約有下列數端：㊀憲草原案，確較五五為完美，㊁國大既已接受政府提出憲草。當然可以修正，惟不能自由制憲之名義下，使其基本精神變質㊂蔣主席負國家萬民重寄考慮，其所以提出此憲草，當經詳審在進步，五五憲草，為十年前所制定者，今日應與時代而進，不能墨守陳規，㊄若干人士，在審查固未發言，但並不能表示其無意見存在。如再往下膨脹，勢將作硬性表示。

【神州社南京十三日電】民社黨楊淩明，今日下午發表聲明稱：政府之提出憲草，乃基於政治之根源，並非徒事空談理想與主義。國大為期甚短，第二組審查會討論憲草，若不獲得正常結果，無法改組政府，對於民主亦不易實現。國大擴大職權，可謀負蔣主席及其他黨派之苦心制不能保存，宜應鄭重考慮，不立法監察，由國大產生，則五院關，國大有何權力罷免立法，果有此權力，則立法院豈非成為法制局。民社黨今日仍主張維持原案，聽候綜合審查委員會決定。

【神州社南京十三日電】頃據青年黨某代表對修正憲法意見稱，原憲草保各黨派意見草議而成。此次審查修改若干處，殊與原憲法草案之精神，大相逕庭，

國軍佔領鹽城全城 垣曲縣城收復

共軍重兵入魯圖保膠東走廊

【中央社太原十三日電】國軍十日晨，將垣曲城西北之阜落鎮共軍擊潰，迄午迫近垣曲北高地，下午四時逐進駐縣城，共軍向同善鎮（城東北重地）潰退。

【路透社南京十三日電】最近報告稱：國軍已於今日下午二時進入鹽城，於半小時佔領全城，共軍殘部已向新興集（譯音）方面潰退。

【神州社鎮江十三日電】鹽城戰況不明，戰事仍在激烈進行中，戰區已擴大至外圍龍崗一帶，國共雙方均增援，城中已發生大火多處。

【神州社北平十三日電】中陽城外南北兩山據點均遭共軍攻陷，南門亦在共軍重炮猛轟下，城垣已有小部崩裂，情勢嚴重已極。

【中央社太原十二日電】楊副長官愛源宣稱：共軍以三萬之衆，圍攻中陽，守軍僅有二營，以寡敵衆，屢挫敵鋒，共軍所用攻城轟禍炸藥，係從來一批，即有卅二馱騾馱運，其數量之大，用心之狠，可想而知。現城外高地悉陷，共軍集中力量，以毒氣炮火炸藥，猛烈轟城，情勢至危，迄十二日晨，戰鬥仍在激烈進行。國軍援軍刻已進至距中陽卅餘華里處，城內守軍，如支持至十二日晚，則城關可解。

【中央社濟南十三日電】共軍企圖爭取山東益趨積極，當自東北蘇北陸續調遣重兵入魯，意在破壞膠濟路，重保膠東走廊。

在濟伏法 日戰犯兩名

蘇高檢處通緝漢奸

【中央社濟南十三日電】此間今日槍決日戰犯敵濟南新華院院長青井眞光，及敵濟南鐵路局警務段長岡平菊夫二名。兩犯於敵偽期內會大批屠殺我同胞，尤以青井眞光，在八年中，主持敵新華院，直接間接虐殺我同胞達三萬五千人，勝利後，經我方捕獲，前經第二綏靖區司令部軍事法庭，判處死刑，頃奉國防部令執行，該庭乃於十三日上午八時，由檢察官將二犯提出，驗明正身，由警憲多人，押赴南郊執行槍決。

【中央社蘇州十三日電】偽蘇省警務處長丁逆南洲，初判五年發回更審，十三日經蘇高院審結，宣判丁逆連續通敵抗國，執行徒刑六年，褫奪公權五年，全部財產沒收。南通偽縣長張榮如，丹陽偽警所長陳鳳陽，吳江偽縣黨區主委王振新，偽蘇建廳長陳光中，蘇高檢處十三日起通緝。

首都民衆代表 請願定都南京

【聯合社南京十三日電】京市參議員五十餘人今日向國大主席團請願，要求撤銷遷都北平決議。行近國大會場時並高呼口號，當由立法院院長孫科接見，據稱，蔣主席及政府其他高級官員，已決定反對遷都北平，先總理擬建都南京，且於北伐成功後正式宣佈。請願參議員並要求對昨日聲稱「南京只宜為首都」之河北省某代表予以懲戒。

新聞界代表 請求減低郵電費

【法國新聞社南京十三日電】上海廿九家報紙代表五人，今晨向行政院蔣秘書長及中宣部彭部長請願，要求恢復以前之郵費及電報費。事後各代表談稱，兩長官頗加慰勉，午後各代表將謁財政及交通兩部部長請願。

【路透社南京十三日電】全國新聞界定於十二月十六日在京開會，討論要求減低新聞電話取費之辦法。

吳佩孚靈柩 定期安葬

【申時社北平十三日電】吳上將軍佩孚，於北平淪陷時忠貞不屈，於民國二十八年以身殉國，足為故都壯節，民族爭光，孔祥熙長政院時，曾請准國葬，而吳上將軍靈柩乃停靈於拈花寺，靜候光復。勝利以來，復員第一，吳上將軍國葬日期，遙遙無期，乃由吳將軍友好李宗仁，孔祥熙，楊森等發起公葬，定本月十六日安葬於玉泉山西豐戶營村，預定十五日午後一時至三時，在拈花寺先行公祭；次日上午九時，由美軍大卡車運靈柩由拈花寺出發至玉泉山，由三十二人槓兩班抬往墓地，一切準備事宜正由營葬會進行中，全部經費包括公葬及建墓共五千萬，刻已收到獎金三千萬。

李迪俊暢談 宣慰南洋觀感

華僑愛國熱誠深使李氏感動

【中央社巴達維亞十二日專電】我荷印宣慰團專使李迪俊，今日接見記者時稱：吾人此行結果，較余在南京所希望者尤為成功。按該團於本年十月十六日抵達巴達維亞，刻已完成其來南洋荷印控制下各區訪問宣慰之使命。此次行跡，已遍達五十餘處近市鎮，共行一萬公里，除訪晤荷印總督穆克以下相當多數之荷印人士外，倘面晤華僑約卅萬人。李氏語及此行觀感時稱：與宣慰團直接接觸之各方面，以禮相待，殷勤備至，且有機會談論各項困難問題。令李氏深為感動者，厥為華僑之愛國熱誠及日漸濃厚之祖國意識，「余相信此行已特別加強華僑祖國間之聯繫」且能證明我政府對華僑福利及利益之關懷，每至一處，華僑即以前未所見之熱誠及希望，予以歡迎，甚至在炎日暴雨下亦然，李氏謂：此次訪問，亦使荷印當局明悉我政府對海外兒女所受待遇之關懷。即尼當局及人民，現已較為明瞭華僑之處境，並洞察有改善待遇之必要。我宣慰團在南洋各地之兩月，逗留期間，諸如分訪各地，舉行討論，參加各大會等，皆應接不暇。按南洋各種民族對我國宣慰團，皆表好感，李氏待使逸尤被認為「無官架」之外交家，人人皆可與之接近。

川省工礦 困難因素

川工礦考察團發表

【中央社成都十三日電】川省府工礦考察團，頃就考察各地所得資料，研究結果，發表川省工礦事業之一般困難，不外下列數項：㊀缺乏資金週轉，利息太高，期限迫切，而國家銀行，貸款手續繁雜，中小型工礦，無法圖存，以致增加成本，金融枯竭，生產萎縮。㊁一般中型工礦，則咸感於器材工具等設備不足，雖具有天然優勢條件，亦不易生存發展，尤以動力為最難解決之問題。㊂一般工礦，十九墨守成法，倘在手工業階段，缺乏專門技術，及工商管理人材，浪費人力財力物力。㊃一般工礦，均困於材料及產品之運輸，資金呆滯成本大增。㊄外貨充斥，農村經濟破產，人民購買力薄弱。㊅產銷不調節，供應不相應，同業公會組織欠佳，政府提倡保護督導欠力。㊆未切實從培植推廣改良，檢驗原料品種及注重維護農村副業着手，以致原料日益缺乏，形成工礦業枯萎。

湘省蟲災慘重 明年難免糧荒

【中央社長沙十二日電】湘省本年稻作遭受蟲災，慘重情形為數十年所僅見，被災十八縣市。據省農業改進所調查，稻作蟲害，以二化螟，稻苞蟲及白邊春蟲為害最烈；各縣稻田受害面積甚廣，如郝陽，零陵兩縣受害面積約達一，〇四七，七六二市畝，佔全部稻田面積百分之七十一，作物被害率為百分之卅，減收稻穀一，五七五，五六八市石，賣興桂陽尤重，平均收成，不及四成。他如衡陽被害率為百分之廿五，來陽臨武為百分之卌強。次外安仁，茶陵，攸縣除螟害外，並發生大穀盜穀蛾二種害蟲，蛀蝕稻穀，損耗達百分之七十，總計十八縣損失稻穀達一千四百餘萬市石，按糧價現值估計約十倍於湘省明年度歲出預算，來年糧荒，勢難倖免。又各縣內治螟採卵工作成績，估計挽救稻穀達一，二六二，二一九市石。

行總桂儲運站 又發生舞弊嫌疑

【中央社桂林十三日電】行總桂分署，在桂市配發霉碎賑米，引起風波後頃又發生該署桂儲運站磅秤舞弊嫌疑案，在各方代表檢視下，查出磅秤橫樑末端以鐵釘更換原來之角釘，二百公斤之法碼下，加有錫片，致二百公斤法碼，加重十二公斤；現羣情憤激，該分署黃署長榮華，頃自柳州來電答復請，該米係來自粵港源，即聯總亦認為原屬外洋運來者，並非更換。

民社黨中常會 檢討內部組織

民盟二全會決在京舉行

【本市訊】民社黨中常會例會，十一日在範園張宅舉行，由張君勱主持，出席武憲子，湯住心，孫寶剛，孫寶毅等，北方代表梁秋水，胡海門，因事未參加，歷二小時始散。據悉，會間對黨內一般問題，曾作廣泛檢討，內容偏重於溝通南北意見，及加強黨內組織等項。又該黨中常例會下星期三仍繼續舉行，屆時北方代表梁秋水等亦將出席，擬開討論主題為制憲及民社黨對國大之態度。又據該黨發言人孫寶毅稱：最近憲草審查會，已將憲草重要原則變更，本黨殊引為憾，希望召開綜合審委會及大會時，能照政協審議案通過，以免引起重大變化。

【神州社南京十三日電】民主同盟二中全會，已決定移京舉行大會宣言，推定羅隆基起草，於會後公佈，說明民盟對當前政局態度。

【中時社北平十三日電】民盟二中全會即將揭幕，該盟華北支部代表張雲川，日昨離平南下，攜帶有此間公決之意見六項，將於該會中提出。㊀申述不主張參加國大理由。㊁堅定主張保持超然獨立之作風。㊂充實盟內人選，確定秘書長。㊃健全組織，注意下層工作。㊄加強宣傳力量。㊅處理民社黨之意見：（一）請該黨退出民盟。（二）促使該黨優秀份子脫黨入盟。

專論 苦悶與快樂

胡樸安

現在的一切，由於不景氣，至於不安寧，由於不安寧，至於擾亂，由於擾亂，至於切身的悲痛，馴至於不知死亡何日；政治上也是苦悶，社會上也是苦悶，苦悶二字，眞可以包盡現在一切的一切。但是我們一任其苦悶乎？何以打開此苦悶乎？何以應付此苦悶乎？何以解除此苦悶乎？若謂一任其苦悶，此是無智識無能力的人，只得隨波逐流，毫不能自主，若謂打開其苦悶，要是負責任的人，以旋轉乾坤力量，克一己的私欲，就大衆的公理，方能打開此苦悶局面，我們無權無勇，縱然力竭聲嘶，終是有聲無響，苦悶還是苦悶，我們惟有如何應付此苦悶，如何解除此苦悶，放遠眼光，忍耐於現在；本此忍耐的心，盡個人的努力，由己以及於人，能應付現在的苦悶，必能解除現在的苦悶，而有將來的快樂。

世界是無盡的，人類是無盡的；我們的精神與世界人類同為無盡，我們必堅樹無盡的精神，然後可以忍耐現在，應付苦悶；可以希望將來，解除苦悶，由一人的精神，感應而為人人的精神，在現在的將來，是一種希望的快樂；在將來的現在，必是一種事實的快樂；何以言之？希望是成功之母，希望必能成為事實，理如是，事亦如是。世界無盡，人類無盡，苦悶與快樂，同是循環無盡，在無盡循環的苦悶快樂中，苦悶是必不能免的，快樂是必可以斬的，是在我們有以自處耳。處苦悶以忍耐，將來必有快樂；處快樂而恣肆，將來必得苦悶；所以處快樂時，不要恣肆而忘苦悶；處苦悶時，必要忍耐而斬快樂；就是孟子所講的，「生於憂患，死於安樂」的意義。著者所講的有恐懼的悲觀，有計畫的樂觀，也是本這個意義。我們必建立這種精神，纔可以應付現在的苦悶，解除現在的苦悶。

著者可肯定的下一斷語；「一切的苦悶，就是快樂，而快樂非快樂；一切的快樂，就是苦悶，而苦悶非苦悶。」這句話，不是滑稽的戲論，也不是微妙的玄理。食苦後必甜，食甜後必苦，此是人人所知道的。食苦後必甜，即苦悶就是快樂。食甜後必苦，即快樂就是苦悶。苦不從食甜而來，必從食苦而來，即快樂非快樂。甜不從食苦而來，必從食甜而來，即苦悶非苦悶。人人知道的事，不能推而大之、引而遠之，非不智也，智有不逮也，這是孟子所講的：「明足以察秋毫之末，而不見輿薪，」智有所蔽也。智何以有所蔽？因為迷於物質的緣故，見小不見大，見近不見遠。迷从辵米聲，走入食的一路而迷。自從美慕物質文明，只曉得物質享受，為圖暫時快樂，造成無窮苦悶，不曉得快樂就是苦悶，苦悶就是快樂的道理；更不曉得快樂非快樂，苦悶非苦悶的道理，所以處快樂而恣肆，處苦悶不能忍耐，迷於快樂，必有將來的苦悶；不忍耐於苦悶，必無將來的快樂；迷於物質，不知自返，決不能應付現在的苦悶，解除現在苦悶，而實見將來的快樂，政治上社會上必永遠陷溺於苦悶深淵中，不知自救。

何以能自救？惟在於悟。悟从心吾聲，吾者，精神的吾也。心在精神的吾，而忘物質的我，就是莊子齊物論所講的：「吾喪我」的意義。「天地與我同生，萬物與我一體，」這種遠大的精神，自然物也齊，論也齊，物論皆齊，一切的苦悶，就是快樂，而快樂非快樂，一切的快樂就是苦悶，而苦悶非苦悶，是以精神的吾，忘記物質的我的境界，海闊天空，鳶飛魚躍，任何不景氣的現狀，立時景氣，任何不安寧的現狀，立時安寧；任何擾亂的現狀，立時不擾亂；任何切身悲痛的現狀，立時不悲痛；精神中的確有這種游行無礙的坦途，我們能向這游行無礙的坦途邁進，一切的一切苦悶，立時解除，苦悶解除，快樂的實境，即在目前，快樂的實境，必在將來。

小孩服 宏興鷓鴣菜 開胃索食
各處均售
港 粵 總
宏興藥房
總行上海南京路

普遍裁軍方案 通過兩大原則
軍隊調查案提付安理會

【聯合社紐約十三日電】聯合國大會二十國小組委員會今日全體一致通過普遍裁軍方案兩大原則，規定：㈠禁用原子彈及其他具有大規模破壞力之兵器，㈡及早裁減武裝部隊員額。委員會旋討論軍隊調查案，會員各國是否應於一月一日報告國外以及國內軍隊員額，英蘇代表舌劍唇鎗，爭論四小時之久，卒以十五票對二票打開僵局，成立折衷方案，規定將軍隊調查問題提付安全理事會於討論裁軍方案細則時，儘速決定，會員國對於軍隊員額，應提出何種報告。蘇聯及烏克蘭反對此項折衷案，加拿大波蘭及巴西棄權，裁軍方案與軍隊調查折衷方案，明日提出大會政治委員會討論，該委員會係五十四國代表組成。

裁軍六項具體辦法

【法國新聞社紐約十二日電】關於普遍裁減與限制軍備之決議草案，頃由聯合國大會裁減軍備委員會，加以討論，經四小時之討論後，卒將其最後內容予以通過，即將提交政治及安全委員會與聯合國全體大會討論，該項決議案之內容，係以起草委員會所擬定之草案爲根據，其中包括若干要點，作爲裁減軍備與軍隊之基礎，其所規定各點如次：

㈠規定一管制與監察制度。

㈡設立一委員會，負責起草若干協定，以確定管制與監察制度之權限及其在法理上之地位。

㈢原子能委員會，應加速工作，但其工作業經聯合國大會在倫敦舉行第一屆大會所規定者，不應有任何變更。

㈣聯合國各會員國，應以必要之軍隊，交安全理事會指揮，俾能維持和平。

㈤聯合國各會員國，在其他會員國境內，駐有軍隊者，若未徵得後者政府之同意，則應依照累進之百分比，逐漸予以撤退。

㈥聯合國各會員國國內所保有之軍隊，亦應依照累進之百分比，予以裁減，各國所有海軍，亦應同樣辦理。

大會通過決議 會員國召回駐西使節
蘇聯代表尚認爲不够澈底

【聯合社紐約十三日電】聯合國大會今日以三十四票對六票通過議案，決定全體會員國應立即召回其駐在西班牙之大使及公使，如西班牙政權仍由佛朗哥主持，則聯合國機構安全理事會將考慮採取「適當」措施，禁止西班牙參加與聯合國機構有關之任何國際組織。上項議案係經七小時之辯論始獲通過，據蘇聯代表葛羅米柯宣稱，議案內容，本人認爲尚不够澈底。

【法國新聞社紐約十二日電】聯合國大會全體會議今日以極大多數通過各會員國召回駐西班牙之外交代表之決議，大會整個下午開會，直至晚間，最後以三十四票對六票通過上述決議，另有十三票棄權。法國代表夏屋在下午之會議中聲稱，西班牙人民正在期待聯合國之道義援助，但在佛朗哥被認爲聯合國譴責之目標以前，此點尚無法做到。

委內瑞拉 革命失敗

【路透社卡拉加斯十二日電】委內瑞拉國防部今日宣稱，馬拉加附近飛機場經一部份空軍協助之叛亂，已告敉平，較早之報告，謂革命軍佔領馬拉加，伐倫西亞，及卡洛斯三城後，有進攻國都之勢。

黎巴嫩新閣 日內可組成

【法國新聞社貝魯特十二日電】黎巴嫩新任內閣總理索爾頃謂稱，余已與各黨領袖會商，閣員人選名單明日即可全部確定，其中最大之困難，乃在內政部長之人選問題，一俟內長有人，內閣即可告成云。

鮮南議會開幕 各派對選舉不滿

【聯合社漢城十二日電】朝鮮南部第一屆議會今日開幕，議員共九十人，指派及選舉者各佔半數，右派韓國民主黨議員二十人未出席，以抗議漢城等處選舉之不合法。美軍司令霍奇以各該區選舉籌備不充分，已下令重選。此外朝鮮南部聯合委員會向霍奇所推薦之議員，韓國民主黨僅得一名，故亦表示不滿，惟於選舉中該黨得二十九席，在議會中佔最多數。右派獨立民主黨佔十七席。左派工黨領袖劉逢源亦未出席，蓋左派亦反對此議會，劉特迴避，以免失去左派群衆擁護，議會定於下星期一議事。

賊上倫敦塔 偷煙不偷寶

【法國新聞社倫敦十二日電】倫敦塔昨日有竊賊光顧，但並未染指王冠珠寶，僅將衛兵崗棚中所藏之捲煙一萬五千枝席捲而去。按倫敦塔有衛隊嚴密保護，竊賊竟得潛入，其功夫堪稱絕頂。

反抗猶太人移入 阿剌伯總罷工

【路透社耶路撒冷十二日電】巴勒斯坦阿剌伯高級委員會，今日通令全境阿剌伯人，於星期日發動兩小時總罷工以爲保護阿剌伯權利及生存之第一步措施。

高級委員會對於猶太人之源源移入猶太人之侵略阿剌伯土地，及攻擊阿剌伯村莊住宅表示異常憤慨，該會之決議案，並警告巴勒斯坦政府，指出猶太人繼續移入之嚴重後果。其先海發之阿剌伯闆人，並議決籲阿剌伯高級委員會下令拒付捐稅，以示抗議猶太復國之活動。

痛斥南保阿侵略計劃 希總理在安全理會陳詞
南代表要求調查希臘內戰內幕

【聯合社成功湖十二日電】希臘總理柴達理斯今日在聯合國安全理事會正式控訴保加利亞，南斯拉夫及阿爾巴尼亞，實行有組織的侵略計劃，强迫希臘馬其頓省成爲南斯拉夫聯邦之一部。柴氏並謂聯合國家如避免舊國際聯盟之錯誤，則阻止犧牲希臘。柴氏用法語演說，謂希臘正經歷不宣而戰的狀態。柴氏發言時，蘇聯代表葛羅米柯專心紀錄，氏稱：「余代表徒受口惠而未得公平待遇之希臘人民，向各國之天良呼籲，余要求安全理事會立刻制止此種悲殘局勢，若謂此種局勢繼續不已，將危害國際和平安全，實非過甚其詞。現望聯合國代表團赴希臘實地調查，四鄰各國對希臘進行類似戰爭之目的何在，已爲衆週知，即一方面在使明明屬於希臘之領土與希臘本身分裂，另一方面欲在希臘設立違反民意之政權，此種民意已在此次選舉中表明，且經聯合國觀察員證明屬實。

柴氏並評述左派黨徒在希臘北部之活動情形，謂觀於兩月來種種事端，可見此輩黨徒不僅在南斯拉夫，保加利亞及阿爾巴尼亞組織與配備武器，且其軍官亦爲各該國人云。

【聯合社成功湖十二日電】南斯拉夫代表戈薩諾維區，今日要求安全理事會立即派遣代表團，調查希臘對南斯拉夫，保加利亞及阿爾巴尼亞鼓勵希臘內戰之指責。此一驚人提議，緊接希臘總理柴爾達理斯演說之後提出。按安理會以前討論烏克蘭對希臘之控訴時，美國提出派遣調查團之議，但被蘇聯用否決權打銷。而與蘇聯亦步亦趨的南斯拉夫竟舊事重提，自出意外。戈氏稱，柴爾達里斯之指責並無任何根據。希臘目前之戰爭，非外國勢力所掀起，僅由於希臘所採內政安策及其窒息大衆之努力使然，政理會應及早派遣代表團，調查希臘內幕情形。此種局勢甚至將更形嚴重，因英國支持一爾達理斯仍在希臘保有駐軍，自應負其責任。外國軍隊之駐紮希臘，妨害希臘人表示其眞正意志云。

瑞士議會通過 愛特爾爲總統

【聯合社貝恩十三日電】瑞士議會今日通過，由副總統愛物爾於明年一月繼考貝德爲瑞士聯邦總統。

印軍需總監鄧福特 我國府贈雲麾勛章

【中央社新德里十二日專電】我政府頃以特等雲麾大綬勳章，贈於印度軍需總監鄧福特少將，嘉獎其在戰時軍隊給養運輸及管理方面之功績，我駐印代辦薛壽衡，即將於我駐印大使館內代表授勳。

尼赫魯向制憲會議提議 宣布印度獨立
永久主席普拉薩首次致辭 强調制憲會議權力與地位

【法國新聞社新德里十二日電】印度臨時政府內閣副總理兼外長尼赫魯，本日向制憲會議提出一項決議草案，要求制憲會議決定宣布印度爲一自主獨立之共和國，並爲「印度聯邦」起草一部憲法，印度聯邦將包括英屬印度境內之所有領土，英屬印度以外之印度各部份，以及其他願意併入自主獨立印度之領土，印度全國人民在經濟上，社會上，政治上及法律上之地位，均將保證其平等，人民均有信仰自由，少數民族之權利等予保障，落後之民族將促使其前進，新憲法中應規定印度共和國將維持其領土完整。以及其海陸空之主權云，制憲會議於本日將此項決議草案加以縝密研究之後，即宣告散會，定明日繼續開會。

【中央社新德里十一日專電】印度大會常務委員魯拉薩博士已被選爲制憲會議永久主席，渠爲國大黨之唯一候選人，若干制憲會議議員均曾發表演說，稱讚渠之人格，其中有印度大學副校長拉哈克斯南及奈杜夫人，會議中之唯一共產黨員亦向新主席致賀詞，制憲會議今在新主席領導下開始選舉議事程序委員會。

【中央社新德里十二日專電】普拉薩博士，本日首次以永久主席之資格，在制憲大會中致詞，並强調尼赫魯前此所稱制憲會議之權力與地位，普氏表示大會係在相當限制之下召開者，但大會仍將爲一自治自決之機構，進展程序，不容任何外在機構之破壞或改變，並得藉大會本身權力，消滅大會內在之各項限制。

洛克斐勒捐贈會址 委員會已表決接受

【聯合社紐約十三日電】洛克斐勒以紐約蒙哈頓市區價值八百五十萬美元之摩天樓基地一方，作爲聯合國機構永久會址，聯合國大會五十四國代表組成之會址委員會頃以三十三票對七票表決接受。是項建議，現已提請大會核准。大會須以三分之二多數票，方能通過，澳大利，印度，埃及，菲律濱，叙利亞，黎巴嫩，歐蘇地阿剌伯及對蒙哈頓區基地，另有六國棄權。就現象觀之，大會諒將接受此紐約基地，其面積約佔十八畝，在蒙哈頓島西側沿河處紐約城即樂於該島之上預料紐約市將讓出該基地之週圍區域，現基地內係產車間，酒吧間，宰牲場及舊民房。小組委員會已視察該地，認爲「極宜建築立體型會所」聯合國機構秘書已擬在計劃，請各國建築師投標。

暹羅加入聯合國 安理會一致議決

【路透社紐約成功湖十二日電】安全理事會今日一致議決，向全體大會建議准許暹羅加入聯合國，並可得使暹羅參加本屆全體大會起見，形式上之例有手續，當予免除，使全體大會得以早日通過。

杜魯門宣布 裁·併·戰·時·機·構
設原子能顧問委員會 向原子委會提供意見

【聯合社華盛頓十二日電】杜魯門總統今日宣布裁撤物價管理局，另設小規模之臨時管理處，接辦僅餘之房租，糖及米三項物價管理事，此三項物價管理期限至六月三十日爲止，除非國會通過法令加以延長。杜魯門擬請國會繼續房租管制，此外民用生產管理局未了事務，亦將歸此臨時管理處辦理。民用生產管理局管理物資之權限，除建築材料外，均於明年三月三十一日結束，除非國會通過法令加以延長。杜魯門總統並令立即撤銷復員局及經濟平衡局，並規定工資平衡局於明年二月二十四日裁撤。

【法國新聞社華盛頓十二日電】杜魯門總統於本日午後，在記者招待會宣稱，美國政府業已設立一原子顧問委員會，負責就下列各項科學與技術問題，向原子能委員會提供意見。㈠研究原子能所用之原料問題。㈡此等原料之生產問題。㈢原子能之發展問題。康脫教授，佛爾米以及沃本海茂等，三人均爲顧問，惟原子能委員會，今後仍得設立其他顧問委員會，俾協助其進行工作云。

法衆院第三次投票 白魯姆當選內閣總理
白氏晤各黨領袖商組閣事宜 並擬請皮杜爾留任外長之職

【法國新聞社巴黎十二日電】國民大會頃舉行第三次投票，選舉內閣總理，法國前人民陣線內閣總理即社會黨領袖白魯姆，獲得五百七十五票，當選爲法國內閣總理，其他候選人財政部長許曼（人民共和黨）僅得八票，其餘七票爲廢票，按各政黨事先均已同意，由白魯姆出任內閣總理，故其當選，本屬意料之中。白魯姆總理於本日午後，曾與行將卸任之內閣總理比杜爾，激進社會黨領袖赫禮歐，人民共和黨領袖許曼，暨勒古舉行會談，並定於明日續與各黨領袖協商組閣事宜。

【路透社巴黎十二日電】勃魯姆從衆議院選舉爲法第四共和國第一任總理後，立即與各黨領袖商組閣事宜，首先晤共產黨領袖陶雷士，徐格洛，繼晤急進黨領袖赫利歐及人民共和黨領袖等，勃魯姆之新閣，至早須於星期五夜或星期六始能組成，若於觀察家且覺勃魯姆之組閣，恐無成功之望。聞勃魯姆擬組織社會，共產，急進及人民共和黨之四黨聯合政府，再邀保守派之代表一人。消息靈通方面且謂勃魯姆擬請皮杜爾留任外交部長之職，又據正式宣布，衆院選舉時所投五八三票中，選勃魯姆者達五七五票之多。

白氏組織新閣 前途仍多困難

【法國新聞社巴黎十二日電】關於法國政界耆宿白魯姆當選爲內閣總理一事頃據白魯姆總理之友人談稱，此次白魯姆出任艱鉅，乃欲設法解決現行政潮，此項願望，業經社會黨發言人特洛蓋向黨派會議宣布。共產黨雖仍反對，「舉國聯合一致之政府，」但其目標乃在反對右派人民共和黨，故對於白魯姆出任內閣總理，亦表示贊同，其他各黨領袖，亦一致表示擁護。

國民大會於午後開會，首由社會黨發言人特洛蓋宣佈，白魯姆已允爲內閣總理候選人，其他各黨領袖，亦相繼發言，陳述各黨意見，人民共和黨領袖許曼發言稱，該黨完全擁護白魯姆，此在共產黨發言人杜克洛斯，則重言聲明，該黨願出任艱鉅，並反對將「反民主份子」羅致入閣，此外邀進社會黨領袖赫禮歐，亦解釋該黨之見解，認爲目下需要全國團結一致，此與戰時初無二致。法國海外屬地之情形，尤其是越南，頗可憂慮，新政府並設法保衛法國之權利，以及各地土人之權益。國民大會，旋即投票。白魯姆獲得五百七十五票，當選爲內閣總理。

事後，據政治觀察家談稱，白魯姆雖會獲得大多數議員之擁護，但其今後之工作，仍極困難，良以各黨對於今後政府所當採取之政策，意見仍極紛歧故也。所幸白魯姆總理從政多年，經驗豐富，於一九三六年至三七年，曾任人民陣線內閣總理之職，加以渠於本年內，曾以經濟特使之身份，訪問華府及倫敦，分別與英美兩國政府成立經濟協定，故對於法國財政之困難情形，知之甚詳，要之，新內閣所當面臨之問題，一爲經濟金融問題，另爲越南問題云。

美陸克斯少將 繼任聯總署長
各代表一致通過明年再開大會 蘇聯要求聯總將貨物繼續運歐

【路透社華盛頓十二日電】九國所組之聯總中央委員會，今日推舉美陸軍少將羅克斯於十二月三十一日以後，繼拉迦第亞任聯總署長，清理該署之各項任務。羅克斯少將於西歐登陸戰時任艾森豪威爾將軍之高參謀長。

【聯合社華盛頓十二日電】聯總中央委員會一致推選美國陸克斯少將，繼續加第亞爲聯署長，賴氏已服務九個月，將於本月三十日退職。陸氏曾於戰後任聯合國代表團領袖，主持解散納粹總司令部及「德國代理政府」，任聯總副署長已一年。

【聯合社華盛頓十三日電】聯合國善後救濟總署各國代表今日一致通過議案，將於一九四七年再開一次大會，本屆大會原定爲聯總最後一次會議，以歐洲救濟工作定於本年年底結束，遠東方面亦於明年三月底結束，蘇聯代表費奧諾夫竭力堅持應於一九四七年再開會一次，聽取聯總兩年來工作報告，美國代表伍特表示反對，此次議案係由小組委員會提出，企圖調和美蘇雙方主張，獲得通過後，等於保證在明年六月前將再開大會一次。

【聯合社華盛頓十二日電】聯總歐洲部份月底結束，其未運出之救濟物品價值六二六，〇〇〇，〇〇〇美元，蘇聯首席代表費諾夫今日在聯總大會要求聯總與受助國家所訂契約應照字面實行，同時聯總原定於本年年底結束，應繼續辦理至明年四月。美國代表伍德立即加以反對。非正式委員會討論結果，證明贊成聯總繼續辦理至明年四月者，有蘇聯，波蘭，捷克，南斯拉夫及挪威五國，反對者有美，英，及澳洲三國。據外交界某要人稱，美國正擬要求以聯總剩餘經費之一部份，撥充對奧額外救濟之用，惟蘇聯表示反對。聯總署長賴加第亞則在聯總會議中支持蘇聯與南斯拉夫，反對美國主張。波蘭氏斥美國主張爲「冰箱的政治」賴氏據奧地利方面報告，亦確實證明需要急救。聯總倘不增加救濟，則該國目前每日一，五五〇卡羅里之食物，將降至一，二〇〇卡羅里。聯總救濟工作倘以「隨時隨地需要」爲施賑基礎，則應趕速以食物接濟飢饉國家，而不應以其基金接濟較爲幸運之國，供其復興及增加工業設備。蘇聯代表爲防止聯總剩餘款項之被動用，已提議「凍結」現行計劃，結束時尚未運往歐洲各國之貨物繼續運出。此事現交小組委員會秘密討論，以免再度公開交鬨。

李卓敏：聯總技術專家 希望繼續留華

【中央社華盛頓十二日專電】我出席聯合國會議代表李卓敏，爲表示我國對聯總之感激，告四十八國聯總理事會稱，我國祗盼聯總繼續使技術專家留華，俾協助對聯總供應品之接收分配及裝置等，直至所有計劃中之供應品接收完畢，並能確保其有效之利用時爲止。渠並重申我國對理事會第五屆會議通過之決議，表示支持，力主聯總應盡一切可能之努力，使一切已被通過之計劃，均能圓滿完成。

邱吉爾下院演說 英國對印度問題 有三條途徑可循
克里浦斯希望印回兩黨合作 眞納與尼赫魯妹均在座旁聽

【路透社倫敦十二日電】下議院於今日開始作爲期兩日之印度問題辯論議程，人頭擁擠，聯合國全印回教同盟會長眞納，聯合國大會印度首席代表尼赫魯之妹潘狄德夫人，中懸布幕，以隔開此政治宗教信仰不同之兩代表。印度學生數十人亦擁擠於旁聽席中，與英人雜處，議員休息室中旁壁而立及候於大門外者，人數亦甚衆。首先發言者爲商務大臣克里浦斯爵士，渠表示希望國大黨與回教同盟，不因相互間之猜疑與畏懼，而妨礙在制憲議會中之合作，惟有此兩大黨之合作，始能，印度得有滿意的新憲法；英政府於今年五月間提出之計劃，爲公允而可行之制度，捨此實無避免印度內爭之其他方法。克里浦斯最後並懇切呼籲印度各黨勿再作足以煽動人心之猛烈宣傳。

【聯合社倫敦十二日電】前首相邱吉爾今日在下院發表演說，搖頭擺體，恍如鐵籠內之巨熊。邱氏預料印度將發生內戰，並謂印度平民暴動，已有數千人喪失生命，應由工黨政府負責。商務部長克利浦斯稱，唯有印度完全遵守英國方案，使五相對立之政治及宗教信仰，於統一政府之內融合爲一，始能防止內戰慘禍。邱吉爾提出英國有三條可循之途徑。第一條途徑爲採取一意孤行政策，不問印度情形如何，決心退出。第二條途徑爲印度各派一時既不能獲致協議，可由國會指定組織印度臨時政府，使彼徒，恐懼，岌岌可危之數千萬人民，其生命自由與幸福，得有基本保障。第三條途徑則任令印度人民各自分道揚鑣或離或留在不列顛共和國，內悉聽其便。邱氏並謂克利浦斯對於印度獨立之努力，已發生絕大不幸。繼乃歷述內戰之可怕，其結論爲無論是好是壞，此責任應由政府負之，邱氏認爲印度之統一係表面的，全由英國將領統治所致。政府以組織印度臨時政府之權，委諸尼赫魯領導之國大黨，實已鑄成大錯，如令印度教徒恃其人數多，以統治全國，勢非引起內戰不可，而在內戰獲有結果之前，將使印度人口大爲減少，令人不寒而慄。克利浦斯於一九四二年曾由邱吉爾派赴印度提出獨立方案，失敗而歸，此次英內閣赴印代表團，克氏亦爲團員之一，當邱氏演說時，克氏曾與艾德禮首相密談數語，退回原座。繼即起而覆邱氏稱，政府欲將統治權利交印度政府，而使之不發生內爭，誠覺無從措手，其最大之困難，則爲印度教徒與回教徒尚未表示準備互相信任。印度各派分立，實爲一基本癥結，回教徒欲使中央政府權力分散，以求大部份實現其分治之夢，即另建一回教國，而國大黨則欲建立一强固之中央政府。惟本人不願下院發生一種印象，認爲局勢業已絕望。回盟領袖眞納於參加上週會議後，仍留倫敦，今日在旁聽席中以手支頤而坐，靜聽辯論，隔座即爲出席聯合國大

電機工程師學會 九屆年會今晨開幕
將討論各項有關電工建設之專題

【中央社本市訊】中國電機工程學會第九屆年會，已定於今明兩日於上海舉行，今日上午九時在交通大學文治堂舉行開幕典禮，屆時敦請吳市長黨國元老吳稚暉先生，及中國工程師學會上海分會趙局長祖康演說，會後由董事會及各地分會報告會務，在兩日之會程中，着重有關電工建設之專題討論，計有「如何發展中國之電力網」，由陳中熙主講。「如何完成中國之電信網」，由朱一成主講「如何扶植電工製造事業」，由莊仲文主講，「上海之電力問題」，由趙曾珏主講，及「鐵道電力化」由章名濤主講。并由對於該項問題有豐富經驗之會員擔任報告，除此以外，尚舉行公開演講二次，由朱其淸趙曾珏三氏擔任，學術講演一次，由薩本棟博士擔任，宣讀論文一次，會務討論一次，并由顧毓琇博士擔任致閉幕詞，十五日晚，并在五層樓酒家舉行晚宴，備有遊藝贈彩諸節目，以資聯歡云。

大專足球賽 今明四場 一律展期

專科以上學校及各大學各項體育委員會足球組主辦之第一屆大專足球聯賽，自上週六展幕以來，業已舉行三場，首幕復旦對滬江因觀衆秩序凌亂，中途停止，決議重賽，於今日舉行，一場爲震旦對大夏，分別在交大及約翰兩球場，角逐，又明日亦有兩場，因昨日終朝陰雨，場地潮濕，不克應用，故臨時決定，一律展期。

西青籌募聖誕苦兒救濟基金 昨晚籃球賽兩場
仁餘對恩卡斯·華聯對巨人

本市西僑青年會，爲籌募聖誕苦兒救濟基金，曾要求市體協會籃球委員會協助辦理慈善籃球賽二場，經籃委會通過核准，定明日及下週二（十七日）兩天舉行，明日自下午六時起，由仁餘對恩卡斯，七時起，華聯與巨人對壘，全部門票收入，撥充西僑青年會救濟苦兒基金，四隊出場名單，明日公佈，茲先將兩日秩序誌後：

十五日（星期日）
仁餘——恩卡斯 六時正
華聯——巨人 七時正

十七日（星期二）
仁餘——巨人 六時正
華聯——恩卡斯 七時正

鐵路處際小球賽 昨工務大勝總務

昨細雨霏霏，鐵路處際小球賽，工務對總務之戰，照常舉行，裁判張邦倫，工務開球，相持約八分鐘，林典義用頭一頂，球落李垚脚下，對門猛叩，應聲入網，紀錄首開。總務張秉良帶球反攻，爲工務陳嘉實抵住，李傳薪見機進襲，沈鶴亭阻成角球，李傳薪開出，總務梁耀南手球犯規，被判十二碼，李垚主罰，再建大功，成二比零，工務瞿錫根，得李垚小傳，奮勇衝過二關，遞送林典義，典義射門，又告中的，工務連下三城，攻勢更盛，林典義梅開二度，成四比零，上半時隨之結束。

再戰聲中，總務並不氣餒，宿將樊子山，鼓動餘勁，深入邊犯，距門卅碼處叩射，惜乎高過，五分鐘後，工務林典義又得角球，落點甚佳，總務林華宇心慌意亂，一踢自殺，成五比零，總務樊子山怒火冲天，拚命爭奪，果在人叢中，一鈎中的，打破鴨蛋，成五比一，此時工務勝利在握，似呈懈意，總務張秉良乘機直入，滿載而歸，成五比二，此後工務又振奮，林典義資助顧逸卿，獲得功效成六比二，迨法定時間終了，工務以六比二大勝總務。

昨日雙方陣容如下：

△工務
顧逸卿 林典義 李傳薪 李垚 瞿錫根 陳嘉實 陳思榮 陳憲瑞

△總務
張秉良 沈鶴亭 樊子山 梁耀南 蔡子雄 朱汝珪 林華宇

教局商定 光等三影院 放映五彩體育影片

本市教育局業經與本市滬光及大光明三電影院商定，分別於本月十八，十九，二十日，上午十時放映五彩體育鉅片各一場，招待本市各中小學校長及社教機關職員教師等，前往觀賞。凡本市各市立中小學及已立案之私立中小學暨私校兼辦國教班者，均得於下星期一（十六日）及星期二（十七日）兩日，備函逕向本處中教處及國教處領取入場券，每券祇收雜費五百元，屆時憑券赴院，觀覽電影云。

巴斯德逝世五十週 明日舉行紀念會

【中國科學社訊】本市金神父路紹興路口巴斯德研究院設立有年，規模甚偉，近爲紀念法國細菌學大家巴斯德氏逝世五十週年，特於前日召集巴氏學說有關各科專家及社會事業熱心人士開籌備會，到蔡無忌，于詩鳶，何尚平，陳驥聲諸氏，由該院中法籌院長傅穀庵劉粹公二氏主席，當議決十二月十五日上午九時起，在該院大客廳開紀念會，請各專家演講，計有傅毅庵之巴氏事略爲醫學，何尚平之蠶桑，陳驥聲之釀造，程學達之土壤，蔡無忌之獸醫，曾梁康之化學，伍裕萬之藥物，施博禮之外科醫學，劉粹公之人類狂犬病，秉志之生物及巴氏傳贊等。記者頃訪出席該會之于詩鳶氏，據稱會場狹小，座券無多，由出席者備各人，各自審愼分發，極爲名貴云。

兒童音樂會大合唱節目 舉行首次集合訓練

市教育局主辦之兒童音樂會已於日昨截止報名，公私立之著名小學參加者計三十七校，表演節目，計二千兒童大會唱兩節，歌詠三十節，歌表演九節，鋼琴獨奏八節，節奏樂隊兩節，開會加學校近日正在積極準備，各校均將最精采之節目，參加演出，預計屆時必將哄動全市，又參加大合唱及歌詠學校，明日上午在南市萬竹，下午在英士路中心學校舉行第一次集合訓練，屆時當有專家出席指導云。

教部會商具體辦法 譯員留學生考試

【大華社南京航訊】譯員留學生一百名之考試問題，教育部在本週內即召開留學生考選委員會，會商具體辦法，投考日期及手續，均將作最後決定。據可靠方面消息，該項考試將分區舉行，除南京外，昆明，北平，西安，廣州，重慶等大都市，均將設考試分處，預料本月內即可將詳細辦法正式公佈，明年一月即舉行考試。

甲組足球聯賽 優游逢猶太

足球聯賽甲組，今日下午二時半，優游會相逢猶太隊於晉元公園，門票二千五千，惟隔日陰雨霏霏，今日能否成賽，球迷與球隊，可於一時前電話詢問。晉元公園電話三六〇七〇一，或中國三八六三號，足委會辦事處收聽青年文化電台之廣播，中午十二時週波一二二〇，呼號XGYM。

美大學婦女協會 支持文教會議

【法國新聞社華盛頓十二日電】美國大學婦女協會今日敦促美國全力支持聯合國文化教育科學機構。該協會在美國擁有會員約九萬人，而爲國務院指定遣派代表一名參加文教會議之五十個團體之一。美國大學婦女協會並促美國積極參加聯合國，核准聯合國管制原子能之措置，開發世界資源以謀大衆福利，參加安定流離失所人民之國際工作，包括修正美國移民法在內，以及實行國際合作以改善食物之生產分配與消費，藉以提高世界各地人民之生活及營養水準。

新任中英科學聯絡員 施羅將來華

【中央社倫敦十二日專電】英著名植物學家施羅，已被派爲駐華中英科學聯絡專員，以代替尼德漢博士，施氏擬於耶誕前後離英經美來華。

市立幼師學生 今參觀市府

【中央社本市訊】市立幼稚師範學生百餘人，定於今日上午十時由校長陳鶴琴率領，前往市府參觀，並向吳市長致敬。

務本女中今舉行 級際田徑賽

市立務本女中，自去年復校後，努力充實設備，認眞管教，故學生求學空氣，甚爲濃厚，本學期除提高程度外，積極提倡體育，於球類田徑，雙方並重，原定今日舉行田徑運動級際比賽，分跳高，跳遠，擲鉛球，鐵餅，壘球，標槍，五十米，百米，二百米，四百米，接力跑十項，惟昨日淫雨終日，今日能否如期舉行，尚難預測。

中國社會教育社 積極推進社教工作

中國社會教育社最初由兪慶棠，陳禮江，趙步霞及已故高踐四先生等從事民衆教育之人士發起，以研究社教學術，促進社教事業爲宗旨，其所辦事業，有調查，研究，出版刊物，宣傳社教，聯絡國內外各社教機關及學術團體等等，此外復會舉辦洛陽花縣兩實驗區，均早已如期完成，對於社教事業之推進，所裨甚大。迨七七事變爆發，該社即協助政府，參加各種抗建工作，深得社會人士之重視。抗戰勝利後，該社遷返江蘇無錫江蘇省立教育學院原址，迅即展開工作，日前召開理事會，通過新社員八十餘人，議決編印社教全書，編輯民衆教材等要案多件。惟該社自勝利復員以來，各地社員，紛紛東還，以前所印會員通訊錄，已不能適用，而會費亦無法催收，故理事會正在調查各地社員通訊處，並盼各地社員時與該社通信，繳納會費，共同促進社教事業。

培植中級技術人員 教部徵詢各方意見

【中央社南京十三日電】教育部奉行政院令，與各部會詳商培植中級技術人才之具體計劃，刻已依照指示原則，擬具詳細表式，分送經濟，交通，農林各部，與資源委員會，水利委員會，空軍總司令部聯勤總司令部，衛生署，其中大部份機關，均填就送回教部，一俟彙齊整理後，並即定期開會，續予商討，俾呈院核定辦理云。

紐約貯冰庫起火 六層樓公寓坍倒 三十餘人被活埋

【聯合社紐約十二日電】此間曼哈頓市區公寓一所，因鄰近貯冰庫起火牽到高牆，該公寓隨之坍倒，住戶三十六人壓在瓦礫堆中，救火員及警察數百人今日竭力發掘，未聞生息，三十六人想均已活埋。

【路透社紐約十二日電】拯救人員今夜稱，因鄰近製冰廠失火而傾倒之六層樓公寓，被壓於斷垣殘壁下之三十六人，殆已無生望，連昨日已發見之屍體八具在內，總計此一慘劇中死者將達四十四人之多，今夜擁有血漿之急救隊，仍在出事地點駐守，以便隨時施以急救，同時若干牧師，亦在瓦礫堆中爲死者祈禱，發掘物件，堆積約兩層樓之高，發掘工作尚在進行中。

裏海海面冰凍 漁船被「禁錮」

【法國新聞社莫斯科十二日電】裏海海面已經凍結，漁船一千五百艘，內有漁人六千五百名，已被「禁錮」，當局業已派遣飛機及打冰船，前往營救。

我國商輪華東號 在桑狄哥西遇險

【聯合社加州桑狄哥十三日電】據海岸巡防隊今日報告，中國商輪華東號昨晚在桑狄哥西四百八十哩處發出求救電訊，據稱一艙已進水，深達二十呎，抽水機不能將水抽出請立即與以援助。海岸巡防隊當於今日黎明前由桑狄哥派出快艇一艘及飛機一架，携帶救生筏五只前往施救。華東輪載重四千零七十五噸，此次由上海開往桑狄哥，船上共載二十九人云。

大不列士西南 戰爭尚在進行中

【法國新聞社德黑蘭十三日電】伊朗政府軍與亞塞爾拜然省民主軍之戰事，仍在大不列士西南進行中，因沿途多遭破壞，故政府軍今日午後仍未進入大不列士。同時聞伊朗國王昨夜曾接見蘇聯大使薩契查夫，有所商談。

本市明年度預算 採量入爲出原則

指定空地設攤地點 增設郊區醫療機構

上海市政府於十三日上午十時舉行第五十九次市政會議，出席者吳市長國楨，何秘書長德奎，社會局長吳開先，財政局長谷春帆，工務局長趙祖康，公用局長趙曾珏，地政局長祝平，衛生局長張維，警察局副局長俞叔平，教育局副局長李熙謀，主任參事錢乃信，參事王冠青，葛克信，林篤信，沈乃正，許灝卿，民政處長張曉崧，秘書處長王兆荃，總務處長歐陽璽詮，會計長周湘帆，人事處長鄭天牧，統計處長張宗孟，新聞處長朱虛白，機要室主任馮世範，市銀行總經理道賢模等，吳市長主席，開會如儀，報告事項外，茲探誌決議事項如下：

㈠財政局會計處提，遵照本月十日總預算會議，市長指示，依據量入爲出之方針，編列三十六年度歲入，歲出總預算概數表，當否請公決案，決議：依據三十六年度可能收入二三〇，八九三，九八一，二一二五元，由市政府暨各局處編列歲出預算，限於下星期一（十二月十六日）前，送會計處，彙齊呈核，再提會討論。

㈡市長交議，據警察局簽呈爲黃浦，老閘二區攤販問題，召集有關各局討論辦法，檢呈會議紀錄，暨核示等情，請討論案，決議：㈠黃浦老閘二區，於每日早晨八時以前，准許擺設吃食攤（如粢飯豆漿，油條，燒餅之類），劃定地段，不得妨礙交通，㈡夏秋兩季於每日下午八時起，春冬兩季於每日下午七時起，准許在指定地段擺設，仍以不妨礙交通爲限。㈢開放黃浦，老閘二區之市立菜場，准予攤販擺設，其營業時間規定每日下午三時起至十時止，由警察，衛生兩局制定規則管理之。㈣開放蘇州河四川路橋堍中國公園舊址空地，爲攤販擺攤營業地點。

（三）參事室提：關於衛生局呈請准予設立市立郊區，小型醫院三處，市立婦嬰保健院暨調整醫療機構各案，業經邀集人事會計兩處，及衛生局代表詳加審議，謹將審議結果，提請公決案，決議：通過。

我國航界一大考驗…… 濟運處任務艱巨 昨開首次理監事會議

昨日下午三時，輪船業組織之濟運聯營處，假座交通銀行三樓，開第一次理監事會議，當經選出錢新之爲理事長，杜月笙，楊管北，徐學禹，李雲良，魏文翰，黃佳秋，盧顯慰，胡時淵，盧作孚，陸英耕十人爲常務理事，陳滌生，盧于鳴，姚書敏等三人爲常務監事，徐學禹爲兼總經理，李雲良，黃佳秋爲兼副總經理，並擇定福州路五十三號爲地址，即可開始接收行總方面之船隻，該處最近可以接收之船舶，計爲LST廿艘，總噸六萬六千五百廿噸，LSM十六艘，總噸一萬四千四百噸，FS十二艘，總噸六千六百九十六噸，共計總噸位八萬七千六百十六噸，以後再將接收其他船舶，約可增至十萬噸，惟此種船隻，均係適合於平時之貨客運輸上而論，則爲極不經濟之船隻，如最近可以接收之LST等八萬七千六百十六噸，船舶儎貨噸位減只三萬八千四四十噸，修理及管理，亦有極大問題，故該處今後之困難，端賴航業界一致之團結與克服，據錢理事長新之稱：此次濟運處之成立，一方面爲恢宏服務精神，協助政府運輸救濟物資，俾如期完成救濟工作，一方面亦期望於從此次航業界之團結上，發展中國航業，故濟運處將着重科學的管理與運用，尤着重於航運系統之確立，與會計制度之樹立，使作爲中國航運史上之模範，徐總經理學禹，更以興奮之口氣稱：濟運處之成立，象徵航業界之精誠合作，然亦爲一今後航運發展上是否成功之重要試驗，成敗與否，對於此後剩餘物資船隻之分配上，亦將被列爲一極重要之參考資料，故只許成功，不能失敗。

【又訊】濟運處將分秘書，業務，船務，會計四組，不分股課，以避免課長股長過多，而一以辦事爲主旨，該處對外並將用C・R・S・名義，以接收行總C・W・T・船隻。

攤販案各犯 軍法處初審畢 候核口供後判決

擾亂攤販事件所拘獲之搗亂份子，送法院者業已偵查完畢，其他有五十八人，已被起公訴，其他尚有一批，以案情有妨害本市治安或違犯戒嚴者，則已由警局送往警備部軍法處法辦，茲據警備部軍法處朱科長語記者稱：押于該部軍法處之罪犯二十五人，初步審訊已告完畢。現爲求證實罪狀確情起見，昨日警備部已函請黃浦分局。將所調查該犯人等之詳情，即日送至軍法處，將原口供加以核對後，再行依法判處，此二十五人中，案情嚴重者僅四五人，餘皆較輕，有一部份可能釋放云。

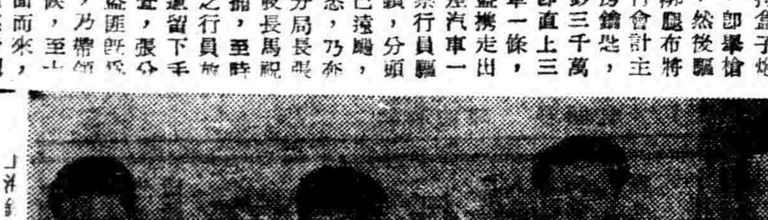
江灣軍庫爆炸案 昨舉行會議

江灣聯勤總部第二軍械儲備庫第一分庫爆炸案，連日各有關機關，正加緊調查中，茲據記者探悉：各負責方面，曾於昨日上午九時，在富文司令私邸，舉行會談，楊署長繼曾，陶處長一珊，凌副處長承緒，雷專員韵傑，嚴副所長滋，毛處長盧樺等均出席，首由富司令報告經過，繼由各方交換意見，迄午始畢，下午富司令偕又至第四醫院詢問負傷司機及運輸兵應豪，江山等，晚間將對當日在場庫兵舉行個別詢問，藉明眞相云。

裏應外合切銀行 臉孔塗黑，電線剪斷。 妙機神算捕巨盜 二個警察·二個信差。

前日下午七時半，東大名路一一四四號上海銀行提籃橋分行，又拘獲內線犯二名，茲誌詳情於後：

前日下午七時半，東大名路一一四四號上海銀行提籃橋分行，正在結算當日帳目之際，突有身穿軍服盜匪四名，從後門闖入，三匪持手溜彈，一匪持盒子炮，並以黑灰將面部擦黑，即暴喝，令全體行員不許聲張，然後驅入一隅，該盜匪等即用繩綑布將行員一一捆綁，更在該行會計主任吳玉甫袋中，取得庫房鑰匙，將保險庫打開，劫得現鈔三千萬元，金戒四只，盜等隨即直上三樓，取來皮包兩隻，被單一條，將劫得現鈔放好，由一盜携走出門，攀登預伏門口之出差汽車一輛而去，另三盜即將監禁行員驅入保險庫內，將庫門反鎖，分頭逃逸，被禁之行員見盜已遠颺，乃高聲呼救，爲路人聞悉，乃奔告該管提籃局分局，該分局長張人佑據報，即親飭司法股長馬祀玉率領大批員警前往兜捕，至時盜已遠逸乃將被盜所禁之行員放出，嗣在屋內檢獲盜匪遺留下手溜彈二枚，一併帶局偵查，張分局再三研究之下，認該盜匪既係軍人，可能乘火車離滬，乃帶領該行行員二人至北站守候，至十時許，果見有二軍人迎面而來，將入站搭車經行員指認確係行劫盜匪承辦員警不敢怠忽，乃一湧上前，將其拘獲，並抄獲原贓法幣一千三百六十萬元，並手榴彈一枚，一併帶局偵查，據供一名羅泊，一名李錫光，係交通警察，另有同黨二名，已搭前班車赴蘇，警局另派幹員備帶公文星夜赴蘇拘捕，於昨晨在蘇拘獲同黨劉玉成一名，抄出原贓法幣三百萬元，金戒三隻，另一名在逃竄匪，仍在加緊緝捕，當前晚羅，李二匪被拘後，馬殷長又研究該盜匪行劫時，竟直上三樓，携取皮包，及被單安放鈔票，而同時該行所裝之警鈴電線及電話線，同時被剪斷，顯係有內線指使，後由羅，李二匪供出，係該分行信差寶錫生，及北四川路分行信差寶民二人唆使同謀，承辦警員即往虹口中山旅社，及北四川路分行將寶，李二人拘獲，一併帶局偵查，一俟全案完畢，即解警備司令部法辦。



昨日淸晨拘獲圖示四盜（右起）羅泊，李錫光，寶潔民，龔錫生（中國社攝）

【本報訊】強盜搶劫銀行，在勝後尚無屬初次，前日本市東大名路一一四四號上海銀行提籃橋分行，竟有武裝強盜四名，闖入行劫，搶去法幣三千萬元，金戒四只，出事後三小時內，即經該管警察局破案，拘獲盜匪三名，抄出原贓法幣一千六百六十萬元，金戒三隻，武器手溜彈三枚，

提籃分局 捕獲一軍火犯 聞與攤販案有關

【本報訊】昨晨提籃橋分局長張人佑接獲密報，得悉閘北新疆路天寶里五十二號有人私藏軍火，當飭司法股長馬祀至率警前往抄查，當場抄出手槍一枝，並拘獲私藏軍火犯英洪生一名，一併帶局偵訊，據查與上次攤販糾紛事件有關，曾乘機參加暴動羣衆中開槍搗亂，案情重大，現該局正在繼續偵查中。

年賞約法五章： 獎金以一月爲標準 新新公司職工爲爭獎金而「懶工」

本市各業職工，爲年終獎金事與資方相持不決，社會局爲迅予解決，以免引起意外起見，特於昨日下午五時召集本市工商業各界負責人商談，出席吳局長，方治，徐寄頤，壽景偉，田和卿，水祥雲等廿餘人，席間對年賞問題各抒意見，當集議數點如下：㈠爲增進工作效率，將年賞改稱爲年終獎勵金。㈡獎金一月爲標準，但不作硬性規定，得由各工廠公司本年度盈虧情形而規定之，勞資雙方先行會商，如有爭議，由社局解決之。㈢分發獎金時間問題，希望在各別獲得協議後，即行發出。㈣臨時工之獎金率，依去年度辦理，件工得依全年成績平均計算分發。㈤有關年終獎金任何爭議，依法處理，不能自行怠工云。

關於本年度本市職工方面，提供要求之年賞問題，因年關將屆，情勢已醞釀尖銳化，新新公司職工因要求年賞已於十二日下午四時許，開始懶工，職工方面因生活程度日趨高昂，收入不敷維持，故提供已有二十一年歷史之每下半年補工（一月工錢）要求依例發給，資方則因本市工商業之不景氣，營業呆滯，虧負累累，因此勞資雙方互相堅持，昨日仍在「懶工」狀態中，四周壁上及櫃台旁均貼滿標語，「今爲遵從政府功令，旣不罷工，更不怠工」，「請顧客勞駕轉向他家購買物品」等語。

請君解囊施助難胞 緩拆棚戶庇寒貧民

市參會向各界及政府呼籲

市參議會爲顧請市民慷慨捐資，救濟苦難民衆起見，特於昨日下午在社會委員會通過「告本市全體市民書」原文如下：「上海市全體市民公鑒：查入冬以來天氣嚴寒，街頭閭巷，習見苦難民衆，食無宿粮，衣不掩體，輾轉於飢餓之中，掙扎於冰霜之下，肢離贏骨，疾病隨之，死亡之事，日有所聞，軫念災黎，能無惻怵，所幸本市當局，籌備冬令各種賑濟，均在積極進行，惟是災民散漫離穡，救濟容未普及，施布範圍，不嫌廣泛，擴冠之義，責所難辭，本會謹以至誠，向我全市各界呼籲，敬請社會人士，寧起贊助，分別選向本市冬令救濟委員會，解囊相助，務使全市難民，俱蒙實惠，搶救工作，早日告成，本會瞻依輕析，痛切剴陳，一勺之施，感亦無極，敢爲將伯之呼，用代發棠之請，廣廈之庇，聞風興起，爲善誰肯後人，見義勇爲，當仁應知不讓也，謹此布達，諸維朗照是幸，上海市參議會敬啓（亥文）。又該委員會同時並通過數要案，茲誌於後：㈠典當限期仍定六個月。㈡如遇轉由離時，應由市銀行調濟之，㈢於市政當局對節約用電一事，應竭力開源，添置發電機，以作根本解決，㈣請市政府在此時値隆冬之際，暫緩拆除棚戶，以維全市貧民生計。

敵僞產業審議會通過 兩僞市場處理辦法 敵產局結束後業務移中信局

蘇浙皖區處理敵僞產業審議會，昨日討論僞中央市場及牲畜市場處理辦法，除僞中央市場牲畜市場處理辦法，仍遵行政院令辦理外，決議如次：（一）僞中央市場物資部份，仍准由社會局繼續辦理，報敵僞產業處理局核定，㈠僞中央市場（即農產市場）撤銷前之帳目，函請上海市政府令飭移交市府會計處，及上海市審計處負責審核，並抄送處理局核備，㈢地產部份仍由社會局通知原業主呈驗證件，彙轉處理局核定發還㈣已實棚屋部份，除另案提請審議會核定外，未賣部份，移交中央信託局接收，另俟處理，㈤其他傢具物資，由社會局擬定底價送交處理局審核後，依法標賣，（二）僞牲畜市場部份，㈠該市場事務簡單，可予結束，㈡房地產移交中央信託局接收，另候處理，傢具議售社會局㈢剩餘物資，應即會同處理局公開標賣，㈣存款解繳處理局。又逆產處理委員會，昨日開會，通過處理局各辦事處分別於月底結束後，應分別造具當地逆產清冊，連同檔案，移交當地中央信託局，或經中央信託局委託之金融機關保管，並得酌留一二工作人員，至處理局結束後，逆產處理會，仍繼續存在，將隸審議委員會，各辦事處分處逆產處理會，則一律結束，分由當地中信局聘請高檢處檢察官一人任顧問。

一羣中外冒險家 盜賣公產八億元 警局偵查罪證畢 昨解地院候提訊

行總南京總署前忽據人密告，謂行總眞茹機器製造裝配工廠副廠長澳大利亞人希智，竟串同該廠副廠務主任錢增韜，及管理員趙亦明等，將廠中大批五金物資，價値約八億元餘，陸續盜賣，以飽私囊，總署得報後，立即電知上海警局，將希智及涉嫌之中外職員楊顯煥，李耀士，馬世懿，錢增韜，趙亦明，張伍慶，李思衡，黃寶斌，樂剛，趙波洛等先後拘獲，經幾度嚴密偵訊下，迄今始告一段落，乃於昨晨十時經警局將各犯押上囚車，連同證件文卷一併移解虛家灣地檢處，該澳人希智，昨穿黃卡其美式軍服，黃犯則隨帶鋪蓋一個，各犯抵地檢區後，即拘押於該處臨時拘留所，後復經提出一一捺印指紋，至下午三時許，即由檢察官偵審一過，諭令帶至馬斯南路看守所拘押，改期再行提訊云。

一件老虎皮 一條朝奉命

【本報訊】昨晚九時許，閘北新民路卅五號永大典當，來一武裝軍人，欲以軍服一套典質現款，該店夥友告以軍服不能典當，當場加以拒絕，該軍人堅稱非當不可，店夥再告以典當收當軍衣要犯法，距該軍人以當不着鈔票，竟惱羞成怒，拔出公事手槍，朝櫃檯放一響，彈中內開該店夥友宋尚齡（廿歲）腹部當場仆地不起，血流如注，腦漿迸裂，生命恐已無法挽回，事後該管警局得報，即派員前往調查，該肇禍軍人早已於開槍後拔腳遠颺，警局方面正在偵緝中。

納粹間諜…… 歐克脫雄辯 舌戰美法官

審訊已久之納粹戰犯案，今已達最緊張之階段，德國遠東間諜首領歐克脫出庭受審，昨已屬第四日，歐克脫早年來華從事間諜工作，組織歐克脫情報網，派遣爪牙在中國各大小城市工作，歐克脫在美軍法庭上堅不承認在德國投降後有危害盟國之行爲，並稱其黨員之一切行動，彼不能負法律上之責任，歐克脫乃狡辯之人，在庭上與美軍檢察官杜亞爾少校針鋒相對，彼今日仍將出庭受審問，歐克脫被審問後，美軍法庭將依次一一審問其黨徒。

四千路燈月底亮 增强冬防 禁用電爐取暖

冬令已屆，滬西南市各冷僻馬路，已有路劫案發生，當局極爲注意，除增派崗警駐守外，並于晚間出動警員分班巡邏，隨時

升斗小民哀!! 公典門前列長陣 爭質寒衣渡殘歲

社會局爲顧全本市一般貧苦市民之特殊急需，使免于印子錢及普通當舖及高利貸之剝削，故特在本市崇德路，小沙渡路，成都路設有公典三所，每月只收利息二分，四月滿期，其經費由社會局負擔，但定額每戶不得超過一萬五千元，自開設以來，小民頗受其利，入冬以來，以物價高漲，失業人數日增，現每一公典自晨九時至下午五時，每家門首皆排成一字長蛇陣，且有不少係從遠道來者，昨據社會局負責人稱，該項公典數目，在目前實感不敷，惟以處款太鉅，且市府經費拮据，故一時難以增設，惟在明年社會局已計劃再增設八九所，以資調節，此項預算，已經開列云。

爲五斗米折腰… 公務員不准遲到…

遲到早退，於中國官廳，數見不鮮，影響行政效率，莫此爲甚，據悉本市市府爲求積極挽回此種頹風，藉符考績規則起見，特重申前令並由人事室擬定市府所屬各局處職員簽到簿，令飭遵照辦理，各職員於上下午均須簽到一次，由主管長官簽署後，按月呈報，以資考績云。

吳湄等組婦女文化社 並籌辦婦女刊物

【本報訊】梅龍鎭經理吳湄小姐，最近發起組織之中國婦女文化社，刻已籌備就緒，定今（十四）日在北四川路舉行開幕禮，參加者有吳市長夫人吳黃卓羣女士，黃琪翔夫人，女參議員田淑君等，均爲工詩好畫，多才多藝熱心婦運者，聞該社即將舉辦婦女學校，書報閱覽室，並出版婦女刊物等云。

消防三阻於雨 或將延至元旦舉行

本市警察局消防處所舉行之全市消防大演習，及檢閱式，因天不作美，兩度延期，此次原定改期今晨舉行，不料本市於昨晨起又絲絲雨彈纏綿終日，致該處所定之期，乃又告三度延期，該處能舉行茲經記者探悉，該處因近日本市氣候不良，對消防演習，或將延期明年元旦舉行云。

碼頭防竊收成效 物供局自籌警隊

本市港務整理委員會查緝警衛組，自成立以來，對碼頭倉庫偸竊之防止，已收成效，該組除經常出動警巡邏外，並隨時實施突擊抽查，使宵小無法活動，茲悉上月份盜竊案件，共發生四十七起，經破獲者達四十一起，未被獲而尚有電力公司等六單位，至發生偸竊案件之總額，約爲五千餘萬元云。

本市碼頭竊風仍未見消歛，行政院物資供應局，爲預防宵小覬覦，虬江碼頭及附近庫倉存放之物資起見。近特規定據密辦法，籌組警衛隊，穿着制服，佩帶輕便武器，分班擔任勤務，聞此項措施，已函請有關治安機關備案，不日即可開始工作。

魯招生太胡作妄爲！ 前後騙案九起，贓物分售京滬， 從犯相繼就逮，地院派員偵訊。

義警藉端敲詐千餘萬元

寓居虹口平涼路二二七號之上海人魯招生，年二十五歲，現充楡林路警察分局義務警察，着黃色制服，衣袋內常插有手槍一支，近在本市各處假借職務上便利，攔路以查看公貨發票爲由，詐欺騙得貨物出售，價値達千餘萬元之鉅，業已破獲，據記者探悉詳情，彙誌如下：魯招生於本年十一月二十日中午十二時，在天潼路山西路口，藉檢查發票爲由，詐欺騙得長壽路四三四一號順泰鮮顏料行棉紗四十包，顏料一桶，赴江西北路一五四號李生泰板箱作改裝，當經該號沈安伯赴該管北站分局報告後，即派警偵悉，前往該板箱作守候，至六時半，魯招生易便服赴李生泰板箱作取改裝之贓物，當場擒獲，指認：現在楡林路分局充義務警察，詐欺騙得棉紗顏料，移至板箱作，改裝，擬販運外境出售，並直認曾以同樣詐欺技倆，自本年十月至十一月之間，犯案九起之多。㈠九月三十日上午十一時三十分，在淮安路康定路口，騙取紫銅絲三百八十斤，售與北京路萬泰銅錫店，得款二十萬元。㈡十月四日上午十一時，在西藏路北海路口，騙取克寧奶粉十箱，售與舟山路十五號德記食品店，得款一百三十萬元。㈢十月十二日上午十時，在金陵西路南洋醫院門前，騙取金牛牌牛奶十箱，售與上述德泰食品店，得款三十二萬五千元。㈣十月十四日上午十一時，在民國路四明公所前。騙取西美水菓糖一箱，吉浦棒棒二箱，運往南京中正路復興商場一號維也納糖菓店出售，得款八十七萬元㈤十月二十二日上午十一時，在中正路近雲南路，騙取堅固牌中人球鞋一箱，運往南京，售與昇州路益記鞋店，得款一百十二萬元。㈥十月二十六日上午十一時，在新閘路成都路口，騙取金山牌奶粉一箱，克寧奶粉二箱，售與舟山路德記食品店，得款四十萬元。㈦十一月五日上午十一時卅分，在北四川路天潼路口，騙取陽鶴細布四十疋，裝運南京，托友康爲里，逕與南京建康路三十二號久豐布店十疋，中華路二街寶大祥布店六疋，其弟十三疋，售與夫子廟擺販魏小奎，十五號福泰祥布店十一疋，貢院得款二百八十八萬元。㈧十月十五日，在北海路廣西路附近，騙得克寧奶粉十箱，售與通山路恆豐食品店，得款五十四萬元。㈨十月十四日，在昆山花園路一攤販，騙去四君子嗶嘰三疋，售與北海路，得款二十七萬元，化用不諱，當由該分局復派員率警押同魯犯赴京，會同首都警察廳，往各收贓店，已拘獲推銷南京贓物六合人康爲里，及南京各店收贓犯南京人朱錦富，鎭江人許康義，南京人邵耀光等多人，均在首都交保，據悉：本市方面被害者。一，昆明路五〇六號染織廠之紹興人陶立山，二，歸化路四三五號之揚州人趙寶林，三，南京西路九七六號經理鎭江人卞公司代表湯寶生等，此案要犯魯招生，及推銷贓犯康爲里等，併解地檢處，由檢察官劉用之正偵查中。

安平殯儀館畔 發現無名男屍一具

昨晨八時許，凱旋路鐵路附近安平殯儀館之竹籬笆旁，發現無名男屍一具，死者年約三十歲左右，身穿藍布短衫褲，黑皮鞋，頭部有傷痕五處，血跡斑斑，業由該管長寧路分局派員調查，死者是否被人謀害抑係由火車上摔下致死，尚待驗屍後得見分曉云。

誰在操縱物價？ 社局設箱徵民意

市社會局爲謀確切平抑物價，安定民生起見，除加強各業評議會之組織，及監督各業公會之業務外，現爲謀集思廣益，決予徵召民意，自昨日起於該局大門內裝置「物價民意箱」一具，凡人民對各項物價評議制及售價有意見時，或發現奸商操縱囤積居奇情事，均可擬具意見書投入該箱，至對投函人眞實姓名決負嚴守秘密之責云。

中美航協即可簽訂 國際航線醞釀成熟

中美航空協定即將在京簽訂，我方中航，央航兩公司，對開闢國際航線，亦已早有準備，中航方面向美訂購之C—4型機六架，即爲開闢國際航線之用，其中三架業已抵滬，其他三架月內亦可陸續飛滬，目下中航公司國外航線，已擬有馬尼剌，加爾各答，香港，及河內等線，至央航機之飛美線，則已經交通部指定爲由滬經威克島，關島抵舊金山，並特向美國訂購C—54巨型機六架，以備此項飛行之用，一俟協定簽定，C—54型機抵滬後，中美航線即可開始。

滬郊長途車又增闢兩線

本市公用局爲便利郊區交通起見，前經規定營業汽車行或運輸行，得承辦臨時長途營業客車，其核准開行者，已有曹家渡至大場，中山公園至黃渡，浦東東昌路至高廟等三線，最近又有大福汽車公司簽約承辦中山公園至諸翟鎭臨時客車，全程票價爲一千二百元，華康交通公司承辦徐家匯至吳家巷臨時客車，全程票價爲一千元，均已通車云。

中區交通擁擠 機動車牛步

本市中區交通擁擠，關於警察局經善，力設法規定單程交通，加設紅燈指揮等，但截至目前，此種現象，仍未好轉，如南京路外灘，南京路浙江路口，各重要道路之交叉點，恆見車輛因不守秩序，爭先恐後，而將交通阻塞，使車輛行駛益見困難，再以下午五時許電車行駛爲例，自南京路外灘出發至靜安寺止，共須時間一小時六十五分，其延誤時間之最大原因，即因交通車輛擁擠之故也，故稔此「世界最慢之電車」，尚不若步行爲速也。

魔術團吸毒 覆判加處徒刑

老牌電影明星兼魔術家張慧冲，與其妻張金愛娟，及張之魔術團團員周陸克容，因吸毒罪，曾被警局拘押，移解地方法院於本年九月廿八日初審，判處張慧冲無罪，張金愛娟有期徒刑一年二月，限令二月戒絕，周陸克容則因病吸毒，減處有期徒刑八月，但該案依特種刑事法須經高院覆判，認爲張慧冲及張金愛娟部份核准維持原判，惟對周陸克容認爲初判過輕，故改判有期徒刑一年，亦限令二月戒絕，其判決書將於今日送達各被告云。

本市與江蘇省 劃界即可解決

本市與江蘇省劃界問題，民政部已派科員程景會同江蘇省內政廳視察惠晉來滬，連日與本市地政局科長龔謹，民政處李學訓，周其忠，工務局吳汝柟，都市計劃委員會鍾耀華，李玉剛等，於本月一日起實地視察七寶鎭，閔行鎭，諸翟鎭，辛莊，翁板橋，三林，大場等地區，業已竣事，其意見書已呈報中央，日內即可結束此項工作。

十六日宣傳煙毒 獎勵緝毒提高折價

上海市肅淸烟毒委員會，爲奉行中央禁烟政策，決定明年一月一日起實行吸毒總檢舉。茲悉該會爲喚起市民注意，以期澈底達到禁絕烟毒，特定本月十六日開始舉行肅淸烟毒擴大宣傳週，又本市前經警局登記之烟民，一律限於本月底前戒絕。

警察局以本市緝毒品給獎及處理辦法第四項，規定烟土毒品給獎折價，與現市價相差過遠，曾於第五十七次市政會議提請酌予提高，以資鼓勵，茲悉：該案業經議決，關於獎金標準，依照現市價給與三分之一，至市價暫定鴉片烟土每市兩五萬元，嗎啡等每市兩三十萬元，紅白丸每錢廿五萬元云。

小販販毒敗露 四毒犯相繼落網

警備部滬北稽查所昨晨據密報，吳淞路同仁里附近，有人攜帶毒品販賣等情，當派員化裝前往守候，至八時二十分許，果見一男子手提金鹿牌香烟一條，由該弄五十三號跑出，形跡可疑，即上前搜查，果在香烟盒中抄獲「如意袋」四只，內藏嗎啡，並以鉛印封口，經帶所訊得名李樸，三十八歲，奉賢人，業小販，住奉賢城內十字街，並稱該項毒品，係該衖五十三號王蘭生處購來，據此後會同該處保甲長按址拘獲王蘭生（四十二歲南通人，業南貨）一名，復據該氏（卅五歲，南京人），一名，拘獲滿石路五十一號薛江氏（卅六歲武進人）等二名，據薛江氏稱所有毒品來源，均以電話接洽，售與成姓名地址不詳，共交易二次，計價每兩一百萬元，成李氏則以一百二十萬元轉售與王蘭生，王則以每兩取介紹費五萬元，轉售與李樸，現以該案案情複雜，正由該所詳加偵查，務期澈底破案云。

酆秉堅發表談話 侵害國營事業 當局繩之以法

此次秘密電台之破獲上海電訊局長酆秉堅氏昨就此事向記者發表談話稱：「勝利後本市電台之設立，如雨後春筍，然大部均未向該局登記，私定呼號，收發各地電報，紊其所爲，大部難無政治作用，然其侵害國營事業，擾亂空間電波，且與交通部於民國十八年所頒布施行電信條例第廿一條，及違反電信條例與專用電台統制辦法，顯有抵觸，交部爲謀確保電信祕密，對私設電台，決予嚴厲取締，該局日前奉令取締私設電台，現正會同警備司令部嚴密偵查中，至市民若有急務，盡可利用交通部所規定之電訊交通，若欲圖利，決予嚴懲，務希市民勿輕蹈法網，至本市目前所設立秘密電台，當局決能破獲，故若有私設者，短期內務希向該局登記，否則一經查覺，決繩之以法，毫不寬貸云。

閘北破獲私設電台 收發商電牟利 男女三犯昨解地院嚴懲

時局動盪聲中，警備司令部頃又破獲秘密電台一座，昨經記者探誌詳情如次：國防部爲防止奸徒利用電波傳遞情報，破壞國防建設，日前曾分令全國各省市治安機關，及交通部電訊局，飭令嚴厲取締，滬警備司令部奉令後，即利用特殊設備，嚴密偵查秘密電台，該部日前正以電波測量機測量空間電波時，突發現本市正北方閘北一帶之電波有異樣，因復利用活動小型測波機，按照電波方向着手偵查，得悉此一秘密電台，係設於閘北水電路七十五號，當即派員按址抄獲中型發報機一具，及正在工作之報務員吳學思，徐平兩名，當即帶部嚴訊，得悉：此一秘密電台，係居住於同址之安世唐者資斥所設，機件係服務於蘇州某機關之職員黃志彬所有，該部當即派員將安世唐拘獲，黃志彬則因事先聞風逃逸，根據安犯口供，得悉彼等設立電台係牟利性質，以每字一百五十元之電費，搶接商業電報，拍往海門，徐州，蘇州，福州路六六六號大運運輸公司女職員呂慧珠者所經營，因即按址將呂弋獲，嚴審之下，所供與安志彬相符，復作調查各項抄獲證件後，因確無政治作用，其所犯係觸犯交通部所頒佈施行電信管制條例，除發報機一座，按例沒收外，原卷移送交通部上海電訊局辦理，該局局長酆秉堅當即呈報交通部請示處理辦法，最近始得交部批示謂：須依法嚴懲。因將一干人犯移解地院起訴，至警備部工作人員，日夜測調秘密電台，其工作精神，殊堪欽佩，因特於昨日撥發法幣三百萬元，充作獎金。

九江上游江磯燈船 明日撤銷標誌

海關長江中下游巡江事務處頃發出第一六四號通告稱，頃奉江漢關稅務司核准備案，九江張家洲南水道欄江磯燈船標誌，自十二月十四日（今日）實行撤銷，各航輪公司航行輪船，須一律注意行駛云。

卡爾登招待各界

本市卡爾登戲院將內部裝修，煥然一新，以後不擬出演話劇，均映好萊塢第一流影片，本擬於本月十二日晚上九時放映「狂戀」一女主角琪瑟泰妮之新傑作，「中國女郎」招待本市新聞界，後因籌備不及，故改於今（十四日）午后五時半云。

公審影奸嚴春堂 供詞聲聲稱冤枉 「奸」「毒」犯王炎甫判刑五年

【本報訊】前藝華影片公司老闆嚴春堂，被控曾投效僞中華電影爲重要股東之一，並充任「監察」一職，因是成立漢奸罪嫌，昨日上午在高院刑庭公開審理，據被告辯稱：僞中華影片公司係張善琨憑藉敵僞勢力，將上海各製片廠强迫併集而成，被告經營之藝華，當時也遭停閉被告受此打擊，故在敵僞時期與電影界完全隔膜，此次被控，實屬冤枉，旋庭上以僞華影會議錄上有嚴出席參加之簽名，爲核驗被告筆跡起見，乃命當庭簽名五個呈驗，嗣因被告辯護律師未到，庭諭本案展期辯論終結，被告還押。

【又訊】曾向敵僞領辦南市源泰土行配給烟土，推行敵人毒化政策之王炎甫，昨經高院判決處有期徒刑五年，褫奪公權五年，全部財產除留家屬必需生活費外沒收。

許建傑律師代表榮豐號承租越東協記煙廠廠基機器生財徵詢公告

據榮豐號代表人施明夫君委稱茲據越東協記烟廠代表人王松齡君承租新大沽路四六八弄昌運里一二三號該廠廠基全部機器廠產暨牌號商標使用權等業經訂立預約委代徵詢異議等情據此凡利害關係人對於上開租賃行爲有提出異議或主張權利時限於三日內携證來所聲明否則即訂立正式租約不得再有任何異議特代公告如上 事務所圓明園路一六九號四〇五——六室

金義林律師受任文仁壽君常年法律顧問并代表緊要啓事

本律師茲受文仁壽君委任爲常年法律顧問所有華仁祥廠基生財等物資及一切往來俱經本律師代表登記在案茲以有人揚言對於該項物資有若何權利甚至憑空欲加干涉本語殊堪駭異爲鄭重計即請貴律師代表登報通告此後無論何人對於華仁祥廠基生財等有若何合法權利或對於仁壽名下有任何合法主張或要約者務自即日起七天之內向貴事務所提出書面要求以憑處理逾期作爲自願放棄等語前來爲特登報通告此啓 事務所南京路女子銀行大廈五〇四室 電話九〇四四二號

覺悟

彩玻璃

魯遲

在老屋的後面，父親又新添了兩間新屋，白堊的圍牆，上面黏立了些破碎的玻璃，說是爲了防備宵小的逾越。用磚瓦搭成的花牆聰，兩側穿滿了牽牛花和錦如花，當花盛開的時候，牆上寶石般的附滿了紅白的花朵相映着碧綠的翠葉，雖稱不上萬花繚亂，嫣紅姹紫，但這樣的相襯，也夠白堊的泥牆，增添了不少錦彩的麗色。

與這些花朵似乎在爭艷鬥色的還有那鑲嵌在門框聰櫺上面的彩玻璃。當小屋雙門緊閉的時候，牆裏面顯出了一片寧靜底氣息，我佇立在圍牆的中間，看看這兩幅錦彩的圖案，給我心靈的感染上覺得無限的愉悅。

尤其當我看到了用白綿紙糊着的窗聰——因爲日久的緣故——上面已泛起了焦黃的色澤的時候，我再看看那彩色的玻璃，簡直像久侍了肺病患者，終日看到那像白死樣的臉色以後，一旦在廣僻的山野裡，相對了一棵娟嫺茁壯的山茶花一樣！那紅紅的花朵如何地雍容華貴，那綠綠的葉片如何地瀟灑清麗，眞使我爲之心曠神怡。

然而當我踏進了室內的時候，如果忙把聰門關閉的話，那室內頓會顯出了一片幽黯的光線，使人暈暈的覺得這裏是無事可做的場合。

在夏天還可開了聰門讓天然的陽光晒進室內。一到冬天，聰門不能開啓，而陽光又被彩玻璃變色了。於是變好的白天，像變了質的一樣，介乎白天與黑夜之間，只是昏昏的淡黃一片使人過不到爽朗的時日，於是我對彩色玻璃從此起了厭惡。

有一天我實在耐不下這樣窒悶的心情，我向父親道出了我對於彩玻璃沒有好感的原委。父親笑對着我說：「彩玻璃能夠阻隔光線，這正是彩玻璃的功用，它也能夠把室內的一切情形，使外面的人們毫不能窺見動情，……」

於是我翻然的憬悟。彩玻璃原來除了增加外觀的作用外，還任起了包含內情的使命，然而就因爲它做了這樣的任務，而使室內的人在悉悶窒息，這點，它好像在所不顧的了。

彩玻璃！我爲你咒，你眞象徵了將在沒落的大家庭！

冷酷

倪曙光

氣候冷得可以，我祇有匆匆的跑着。

在那高大而富麗堂皇的大樓腳下，橫着三四個憔悴不堪的乞丐，沒有被褥也沒有足以禦寒的冬衣。他們縮做一團，祇不過以一條大概是垃圾桶裡拾荒得來的破布，遮掩着身體，骯髒，飢餓，寒冷，已經把他們變了人樣，黑漆漆地，像鬼還是像人，我不知道。

大風似乎有意和這些孤苦無依者作對，使勁的吹着。他們的身子發抖了，更縮得靠近了『冷煞哉啊，冷煞哉啊……』，一聲一聲，斷斷續續，那聲音是那麼的幽遠而悽惋；天堂是變得更陰灰色了，這世界似乎要發狂。

紳士們披厚大衣，携着花枝招展的女人，對這些自已的同胞，祇予以很鄙視的一瞥，他們的錢，祇願意在女人，酒家，跳舞場……裏大把大把的施捨。

冷酷，我覺得人世間是那麼的無情。

西北風更緊了，我覺得更冷了。

又是一羣人，圍着個跛骨嶙峋，一腿已折的榮軍，『八年來，我們爲國抗戰，可是，我們受傷了，國家也不要了……』，伸着發抖的手，哀求着路人們施捨幾個錢。

然而，我們的『大國民』却僅以看閒事的態度，無動于中的，拍拍身子走了。

我給了他一千元。這是我僅餘的一些錢，雖然，我還沒有吃過早餐。

冷酷，我又再次感受了刺激，人與人之間難道竟如此的殘忍嗎？我不懂。

賣孩子

陳建存

黝黑的夜，籠罩着沉沉默默的小村鎮，深秋的風刮着原野，抨擊着這飽受破壞的小鎮！

在一個將乾涸的池塘上，一點微弱的光播動着，偶然地有更大的風刮過時，微光搖曳得更厲害了，假使在晴夜時，也許這微光會成爲星兒的。

微弱的光正是從塘邊茅屋窗中溜出，一個瘦削的男子坐在鐵犂上，他把腳擱在上面，藍褐色的燈光射在蕉亮的額上，從瘦削着白的臉上，已知是餓上一二天了，他的眼睛呆凝地望着那暗濇的淡弱的光。

在東面的牆角中，斷續地發出啜泣淒寂的哭聲，低沉地劃破了死寂底氣氛——「李大嫂已經答應給我在趙老爺家找個短工做，偏偏昨天生病了不能去了，據說趙家找着人做了」，這是那男子的妻子，她坐在牆角嗚咽着。

他——那個男子，把呆凝的眼睛移到婦人的身上，見她伏在孩子身上哭時，輕微地嘆着氣：「這年頭，老百姓們活不了，旱災，水災，土匪……天災人禍到處壓着老百姓，富的家儲十年糧，窮的草根都無吃，這世界也太慘了，老天怎不生眼呢」！「我們餓死了也罷，只可憐這孩子奶也少了，吃又吃不飽，你看這孩子一天天瘦下去，眞可憐！唉老百姓給埋葬了吧！」

「痛苦的人偏偏生了痛苦的孩子，到後無法，也只好把孩子賣去了，免得給死神餓死。」

「哼！賣嗎？」她把眼睛盯着男子：「餓死了也不賣！」

第二天的黎明，一個男子抱着一個孩子，在凌寒的充沛下跑出了破茅屋，無力的腿沉重地在瓦礫滿地的路上行着。

在劫後古老的小鎮上，徘徊在每一家的門口，抱着孩子在出賣。可憐，這孩子的命運也太過苦了，遇着這種災禍滿地的年頭兒，又誰個不愁食？假使在往年，有多少人家要爭着買呢！」一個衰老的老頭兒搖頭嘆惜地說。

「趙五爺，我知道你是慈悲人，少爺今年又做了村長。鎮長家裏又那末有錢，希你發發慈悲了買吧！」淚滴在孩子瘦削臉時。他嗚咽地說。

今年又是荒年，不然的話，我早買了這可憐的孩子。唉！這年頭迫着我不能做善事。像前天，丁傻子的墳地，不也是我買了的嗎；但是家中錢有限，下個月兒子又要討老婆娶媳婦，忙得我不了，我想你還是慢幾個月再說吧」！

「我想隹五爺是大善人，無論如何，請您做個善舉，救了我這孩子的命一個孩子吃不了多少的，像您家裏又有奶媽雇着，我想您定不在乎這一點小事，現在就請你五爺買了吧，救了這孩子也是善事呀」！

「照你這樣說，我勉強地買了，就算四斗米吧，隨你肯不肯，在我兒子娶媳婦前，未必也是一件善事！」

「四斗米唉，好王爺就是了，反正比餓死好要一點」。

孩子是丟棄了，她心弦上像是受了創一樣，溫暖的孩子，代價只是冷落的四斗米！

黝黑底夜籠罩着一個沉默的小村鎮，深秋的寒風刮着原野抨繫着這飽受戰爭破壞的小鎮。

弱的光從塘邊茅屋中溜出、裏面斷斷續續地在啜泣着。這人道上不平的嗚咽。暗濇的燈光下，婦人的眼淚滴下在冷硬的碎米包上。

悲慘地啜泣，暗淡的燈光更漸漸地暗下去了……。

上尉軍醫

玦石

和上尉軍醫梁德勝碰頭是在浙東的一個小村子裏，那時候我正幹着文書少尉。他是河南人，部隊長王炳堃的老鄉，帶點含混的江南口音，個子高大得很。

紹興淪陷之後，這一帶情形很複雜，田岫山的挺四佔着離這兒三里路的王市新四軍第五支隊和僞軍的黃保部隊總散漫的在董家口和李家店一帶隱蔽出沒，處於緩衝地帶的我們，在茅家嶺火拚了一仗之後，倒已清閒了三個月。梁德勝的出現就正在這個時候，他帶着一身行軍用的可憐的行李搬進了我們的窒室。

這窒子是保安委安那的一間小小的花廳，住着准尉軍需應子良，上等兵毛大奎和我。靠東首有一列六窗的落地花格窗，窗紙已經破了，西風一起，便像蘆花般絮絮的瑣談起來。窗前則是一隻白淨的松木馬案桌，雜亂的擺着土耳其烟【註】的烟蒂和十行紙。梁德勝未來前一天，上等兵毛大奎就被打發到營房里去了。

你們從村口的軍民合作站回來，他已鋪好了被褥，伏在松木桌上朗聲的誦讀『古文觀止』。朦朧的灰布大衣，黑框眼鏡一直低低的掛在光黃的鼻樑上，「是一個平淡而無奇的傢伙」，老應向我扮了一個鬼臉，額聲的咕嚕了一陣，然後獨個兒吹合翠去了。

梁德勝什麼也沒有說，搗了搗濃而粗大的眉毛，動手在窗上糊了一張桑皮紙。

晚上，昏暗的油燈下，梁德勝又一字不苟的讀起『秋聲賦』來，偶然也對我們談些開封的黃砂和街道，一個字一個字的，彷彿年老的樵夫砍着韌性的小楮樹，沉滯而無力。

直到尖角山的榴彈砲打傷了我的大腿而回去，梁德勝就一直在『古文觀止』里打發着他的歲月。當中也曾做過二三年小事，那在他將是一種很不平凡的回憶，而除了爲幾個傷兵注射些奎寧針之外，委實也只有這些才可使他的生活稍微的有了一點漣漪——那就是做了一篇『尉窒銘』和打過老應的耳光。

『尉窒銘』的起頭是『官不在高，有尉也行』，一種充滿了知足的樂天派的氣氛，寫在潔白的宣紙上，用的是靈飛經般的小楷，但似乎並沒有貼起來，只是靜靜的躺在馬案桌上，讓它頂聰窗外如潮的松濤。至於打老應的耳光，那是應子良罵了他一句「吃糧吾土的畜生」。梁德勝打後曾懊悶了好幾天，他善良的性情或許覺得魯莽的痛苦吧！但過份的侮辱却使他不得不有所表現。

我離開那部隊是去年的春天，勝利後梁會到我家里來小住過幾日。他的臉色已顯然的蒼老了許多，並且還愛好酗酒。每當他醉醺醺跨着踉蹌的步子進來的時候，沉默的嘴角往往掛着蔑的笑意，充滿血絲的眼睛呆呆的注視着天空的雲塊，樣子十分的可憐而且愚蠢。

半個月後他走了，說是回到河南的老家去，但久久的，我却得不到他一點訊息。

眞是一個「平凡而無奇的傢伙」嗎？我們於每天新聞紙上血肉模糊的戰報，祈禱着這個善良的靈魂平安的回到了他遠在千餘里外溫暖的家鄉！

註：浙東一帶部隊中稱土製捲烟爲「土耳其」。

奈古書信

蔚南老兄：

聞報，海上有乒乓聲，想無驚驚否？八日星期日，遊行城中，邂逅一古蹟。在最近之南京地圖上，廣州路與上海路交叉點之西南，有一磚柱鉄柵門，上有題字，油漆晦暗，細辨乃見篆書「清故袁隨園先生之墓」九字。

入門，有農屋數間。由其旁而上行，有碣曰「清故袁隨園先生墓道」。碣之背，刻文曰：「隨園坟山園林田地四至界，南至倉山山頂爲界。東至乾河沿木頭塘邊爲界。北至御道邊爲界。西至祟膏消院何姓莊房田邊爲界。」

由此西轉，有草亭，飄搖寒風中，無可坐處。亭對面，有塋城三。居中一城，實先生之墓在焉。此城共四墓。首一爲「皇清誥封奉政大夫顯考袁公（簡齋）之墓」，下款曰「奉祀男袁通袁遲謹立」。此隨園先生之父母墓也。左一墓曰：「皇清誥封奉政大夫顯考簡齋公妣王太宜人之墓」，下款「奉祀男袁通袁遲謹立」。即隨園先生與其夫人之墓也。左一墓曰：「清故袁簡齋公側室方孺人金孺人之墓」。又左一墓曰：「清故袁簡齋公側室陶孺人鍾孺人金孺人之墓」。此可徵隨園先生當年有六妾也。

是處南連五台山，北對金陵女大，西望清涼山，東望新建公教人員住宅。地勢高敞，頗有形勢，可謂名勝矣。

公教人員住宅之後，現有街曰「隨園」，有新舊房屋十餘家，殆隨園遺址歟？

一代文人與一代名園，耳熟久矣。一旦得瞻其家墓與遺址，何幸如之，書以告諸老友。　弟奈古拜上三五・十二・九

法言

上海地方法院庭期表

刑事案件

案由	月日	午時	分庭別
董路貴竊盜	十二月十四	上午九時	八
蘇斯金過失致死	十二月十四	上午十時	一
宋文慶等妨害自由	十二月十四	上午十時	一
魏徐氏妨害家庭	十二月十四	上午九時	一
王少華妨害名譽	十二月十四	上午十時	一
楊林生恐嚇	十二月十四	上午九時	一
陳雨亭僞造文書	十二月十四	上午九時	八

民事案件

案由	月日	午時	分庭別
周朱鏞英與王阿唐等遷讓事件	十二月十四	上八時卅	十一
周兆熊與金榮昌保證債券事件	十二月十四	上八時四五	十一
葦華堂等與黃克己等遷讓事件	十二月十四	上九時	十一
姜學台宣告破產事件	十二月十四	上十時一五	十一
姚匡德與陳鳳美遷讓事件	十二月十四	上九時四五	十一
倪沈氏等與倪味經等分析遺產事件	十二月十四	上十一時四〇	十
顧戴氏與王伯雄遷讓事件	十二月十四	上九時四五	十一
張仲賓與村井惠等排除侵害事件	十二月十四	上十時	十一

上海地方法院

民事判決

案由	判決主文
溢中銀司公爵求終止租約案件	確認原告與張桂芳間就南京西路六四六弄鳴玉坊十九號樓下房屋之租賃關係業已終止被告張桂芳應於一年內將上開房屋交還原告並賠償原告自本年六月起至交還房屋時止每月法幣一萬五千元 被告張君斌陸象如應於一年內遷出上開房屋 原告提供擔保二百萬元後關於交屋及遷讓部份准予假執行被告等預供擔保三百萬元後免爲假執行 訴訟費用由被告等平均負擔
永成銀行上海分行求償欠款事件	被告應償還原告法幣一百四十三萬七千六百十九元及自本年六月廿六日起至執行終了日止週年百分之廿之利息 原告其餘之訴駁回 原告提供擔保四十萬元後本件准予假執行 訴訟費用由兩造各半負擔
華氏振宜告記代理人史莫夫請求遷讓事件	被告應於四個月內遷出中華路第一三四五號走廊一間原告提供擔保五十萬元後本件准予假執行被告預供擔保一百萬元後免爲假執行 訴訟費用由被告負擔
談華田請求確認契約無效事件	原告之訴駁回 訴訟費用由原告負擔
聯華申莊求償摸款事件	原告之訴及假執行之聲請均駁回 訴訟費用由原告負擔
赫達芳爾格告白請求包芳爾離婚事件	准原告與被告離婚 羅夫吉特納德孝斯四人准由原告監護 訴訟費用由被告負擔
邢王氏請求確認所有權及回贖抵押物事件	原告之訴駁回 原告應准被告以國幣五十二萬五千元回贖坐落上邑二十三保一區四十七圖黎字圩三百三十七號業戶趙士達則田一畝一分七釐二毫之勝單一紙將黃金方所立之抵借據一紙返還被告 訴訟費用由原告負擔
傅李楚娟請求遷讓事件	被告潘洪年傅錦標陳永華鄒善餘徐忠恕趙金鈞應各于四個月內自小沙渡路三二七弄十號平房三間料房二間遷出交還原告 原告于提供國幣六十萬元以爲擔保後本件准予假執行 訴訟費用由被告等平均負擔
華豐號請求賠償損害等事件	被告寄定協記航運公司應償還原告國幣九百卌四萬元及自中華民國卅五年五月廿八日起至執行終了止按年百分之五之利息並返還原告所發填載票面金額八百萬元大中銀行付款第一一四五八號之支票一紙 原告其餘之訴駁回 訴訟費用由被告寄定協記航運公司及原告各負擔二分之一
大東書局股份有限公司請求確認租賃關係消滅等事件	確認被告與原告就坐落本市福州路第三一〇號二樓房屋所設定之租賃關係業已消滅 被告應於五個月內就前項所開房屋遷讓 原告提供國幣三百萬元以爲擔保後前項判決准予假執行 訴訟費用由被告負擔
湯彥彬請求償還票款事件	被告應償還原告國幣三百九十四萬元及自中華民國卅五年十月八日起至執行終了日止按週年百分之六計算之利息 本件准予假執行 訴訟費用由被告負擔

刑事判決

案由	判決主文
張張氏等烟毒案	張張氏顧秀英陳盛氏幫助運輸毒品各處有期徒刑六年 海洛因四包半均沒收銷燬之
朱鶴亭烟毒案	朱鶴亭吸用毒品處有期徒刑二年緩刑三年 海洛因一小包沒收銷燬之
王妙麗烟毒案	王妙麗意圖營利共同設所供人吸食毒品處有期徒刑四年 海洛因十一小包戥子一個鐵匣一只小鐵匣一只僞中儲券一百九十元均沒收銷燬
公訴徐文李等傷害案件	本件公訴不受理
夏如達傷害案件	夏如達從事業務之人因業務上之過失傷害人處有期徒刑六月如易科罰金以五百元折算一日
張菊書殺人案件	張菊書從事業務之人因業務上之過失致人於死處有期徒刑六月
劉古風等竊盜贓物案件	劉古風王幹臣連續結夥三人以上於夜間侵入有人居住之建築物竊盜各處有期徒刑八月 魏正寬結夥三人以上於夜間侵入有人居住之建築物竊盜處有期徒刑六月 許其清連續牙保贓物處罰金國幣五萬元如易服勞役以五百元折算一日 沈寶康木范金相牙贓物孫金榮馮洪林故買贓物各處罰金國幣四萬元如易服勞役以五百元折算一日
納眉斯等貪污案件	納眉斯連續侵佔公有物處有期徒刑三年六月褫奪公權三年 公款二十四萬五千元應追繳之
朱玉坤蓋發支票案件	朱玉坤發支票時故意將金額超過存款數處罰金五十萬元如無力完納易服勞役以六個月比例折算日期
吳雲貴傷害案件	吳雲貴傷害人之身體處有期徒刑二年六月 菜刀一柄沒收
華和何竊盜案	華和何竊取動產處有期徒刑二月
蘇義民竊盜案	蘇義民竊取動產處有期徒刑三月
劉長根竊盜案	劉長根竊取動產處有期徒刑三月
顧寶昌竊盜案件	顧寶昌竊盜處有期徒刑三月 被告應償還原告國幣一百五十五萬元假執行之
陳玉培詐欺案件	陳玉培連續意圖不法之所有詐欺財產上不法利益處罰金二十萬元如易服勞役以罰金總額與六個月日數比例折算
王貴生竊盜案件	王貴生共同意圖不法之所有竊取他人財物處有期徒刑三月
沈錫康竊盜案件	沈錫康連續意圖不法之所有竊取他人財物處有期徒刑四月
段世友竊盜案	段世友意圖不法之所有竊取他人財物處有期徒刑三月
湯明盤竊盜案	湯明盤意圖不法之所有竊取財物有期徒刑四月
王聯芳傷害案	王聯芳傷害人之身體處有期徒刑三月緩刑二年
黃小四子等詐欺案	黃小四子劉小毛連續共同詐欺各處有期徒刑三月
公訴徐阿小等傷害案件	本件公訴不受理
虞榮慶竊盜案件	虞榮慶共同意圖不法之所有竊取他人財物處有期徒刑三月
王守祺公共危險案	王守祺意圖供自己犯罪之用持有軍用槍彈處有期徒刑一年六月
公訴周小松傷害案	本件公訴不受理
陳佛根等竊盜及贓物案件	陳佛根共同夜間侵入竊盜處有期徒刑四月 胡煥成無罪
公訴陳兆柱等妨害婚姻案件	本件公訴不受理
王朱氏毀損案件	朱王朱氏無罪
陳國祥詐欺案	陳國祥共同以詐術使人交付財物處有期徒刑六月
公訴方仁傑過失傷害案件	本件公訴不受理
公訴顧長發毀損案件	本件公訴不受理
嚴高林侵占案件	嚴高林侵占自己持有他人之物處有期徒刑三月
魏榮芳竊盜案件	魏榮芳竊盜處有期徒刑四月
王阿毛竊盜案件	王阿毛在埠頭竊盜處有期徒刑四月
張殿臣竊盜案件	張殿臣竊盜處有期徒刑兩月
陳金標竊盜案件	陳金標竊盜處有期徒刑兩月

營業牌照稅法

第一條　各市縣征收營業牌照稅，依本法之規定。

第二條　各種商業均征收營業牌照稅，但不得以其他任何名目滑收附加稅捐。

第三條　凡經營商業者，應於營業開始前，開具左列事項，申請營業牌照稅征收機關調查登記，核定稅額，征稅稅款，發給營業牌照後，方得開業。

一，營業種類。

二，商號名稱及所在地。

三，營業人姓名籍貫及住所。

四，營業資本額。

五，爲公司組織者，其公司註册之年月日及登記號數。

前項營業牌照每年換發一次，於每年度開始第一個月內換發，繼續營業之商號，於換領營業牌照時，應重行申報其資本額。

第四條　營業牌照稅，應按資本額及營業種類，劃分等級課稅。

前項資本額，以其原報資本額或實收股本，加公積準備盈餘滾存等項，合併計算之。

第五條　營業牌照稅照前條分級課稅，其稅率最高級不得超過其資本總額千分之三。

第六條　凡同一商號兼營數種營業，其稅級不同者，以其中最高稅級之營業課稅，但資本帳簿會計能完全劃分者，得分領營業牌照，分別課稅。

第七條　左列各種營業，得分別減免其營業牌照稅。

一，純粹官營之各種商業，照原稅額減除百分之二十。

二，產銷合作社爲銷其社員產品者，照原稅額減除百分之六十。

三，依公司法組織，經註册登記者，照應納稅額減征其百分之二十。

四，消費合作社專對社員營業者，及監獄工場或慈善團體附設工場之銷售所，專銷其手工產品者，均免征營業牌照稅，但仍須請領牌照。

第八條　工廠就其廠內臺售產品，免征營業牌照稅，但設立門市部，零售產品，或於廠外另設營業所者，仍應照征營業牌照稅。

第九條　官商合營之各種商業，均應照征營業牌照稅。

第十條　營業牌照稅按年征收，其在年度開始半年以後開業者，減半征收之。

第十一條　營業牌照不得轉賣讓與或借用。

第十二條　凡歇業者，應將原牌照繳還註銷，其遷地營業，或由資改組，變更營業種類，或由承頂人繼續營業者，應將舊照繳銷，另行納稅，重領新照，但增加資本或變更營業種類者，其原納稅額得扣除之，遷地營業者，得僅征收工本費。

第十三條　征收機關對應納營業牌照稅之營業，必要時得檢查有關物件簿册書據等項。

第十四條　違反本法第三條第一項之規定，未經請領營業牌照，遂行營業者，除勒令停業外，並處以應納稅額二倍至五倍之罰鍰。

違反本法第三條第二項之規定，不於年度開始後一個月內納稅換照，而繼續營業，或違反第十二條之規定，遷地營業，增資改組，變更營業種類，而不換領新照者，除責令補繳應納稅款換照外，並處以應納稅款一倍至三倍之罰鍰。

營業人申報資本額不實，或隱瞞營業種類，希圖短稅者，除責令補稅換照外，處以短納稅額二倍至五倍之罰鍰。

依照前二項之規定，經責令補稅換照者，得勒令停業。

違反本法第十一條之規定，轉賣讓與或出借營業牌照者，處以五萬元以下之罰鍰。

歇業而不將原牌照繳銷者，處以一萬元以下之罰鍰。

對於征收機關依本法第十三條之規定實施檢查，爲抗拒者，處以五萬元以下之罰鍰，情節重大者，並得勒令停業。

第十五條　本法之罰鍰，由法院以裁定行之。

對於前項裁定，得於五日內抗告，但不得再抗告。

法院得酌定期限，令受罰人繳納罰鍰，逾期不繳者，強制執行之。

第十六條　營業牌照稅征收細則，由各省市政府依照本法分別擬訂，送請財政部核定之。

營業牌照稅之征收率，由各市縣政府依法分別擬訂，提經市縣參議會議決，層轉財政部備案。

第十七條　本法自公佈日施行。

司法院解釋文件

行政官署科處罰鍰罰金 不得就人民財產强制執行 商民帶貨搭軍車不得科罪刑

司法院公函，院解字第三三〇八號三十五年十一月二十六日

據本院秘書處簽呈稱，准內政部本年九月十二日民字第一一九四號公函以奉處核復江西省政府電請核示行政官署依法科處罰金罰鍰者，如須就人民財產强制執行時，依照何種程序辦理一案，抄同原電，函請查核見復等由，簽請鑒核等情。據此，玆經本院統一解釋法令會議議決，行政官署依法科處之罰鍰或類似罰鍰之罰金，除法令別有規定外，不得就人民財產强制執行。相應函請查照。此致內政部

附原公函

案准行政院秘書處三十五年八月十九日A（八）字第三七四六九號通知單，以江西省政府電請核示行政官署依法科處罰金罰鍰者，如須就人民財產强制執行時，依照何種程序辦理一案，奉諭交內政部核復，並抄送原電一件，通知到部。查行政官署依法科處罰金罰鍰，就人民財產强制執行，尚無法令根據，案關法令解釋，相應抄同原電，函請查核見復，以便辦理爲荷。

附抄原電

京行政院長宋密行政官署依戶籍法，行政執行法及其他省市縣單行法規，定科處罰金罰鍰者，如須就人民財產强制執行時，依照何種程序辦理，乞迅電遵。

司法院快郵代電，院解字第三三〇九號，三十五年十一月二十六日

甘肅高等法院首席檢察官覽未銑代電悉。武威地方法院首席檢察官所請解釋一案，業經本院統一解釋法令會議議決，商民帶貨搭軍用車，中途被獲，如無串同軍人犯罪情事，不能科以何項罪刑，其貨物亦不得沒收。合電轉飭知照。司法院戌宥印

附原快郵代電

司法院院長居鈞鑒，案據武威地方法院首席檢察官代電稱，「（上略）查有甲乙丙丁，均係商民，携帶貨物，搭某軍用車，由某地運往某地銷貨，經該管機關查獲，扣押貨物，函送法辦到處，當經偵訊，得悉前情，則該商民等是否負刑事責，應依何法論罪科刑，此其應請示者一也。假若該商民等不負任何刑責，應將該項貨物，照數發還，不成問題，否則該商民等科予罪刑後，所帶之貨，是否依據刑法第三十八條規定沒收之，此應請示者二也，案關適用法律疑義，未便臆斷，理合電請核示祇遵」等情，據此，事關法律疑義，本處未便臆斷，理合電請解釋示遵。

上海地方法院檢察處 起訴案件

姓名	案由
方金法	侵占
趙榮華	傷害
唐新全	妨害家庭
張關金等	傷害等
黃發生	竊盜
龔海浪	贓物
王林村	竊盜
葉文濟	又
劉傑等	詐欺（冒充軍士）
陸金昌等	竊賊
王佩珍等	賭博
陳源生	竊盜
方秉權	侵占
陸小芳等	恐嚇
周榮泉等	詐欺
李小根	竊盜
陳一鳴	又
李錫祺等	妨害家庭
許金寶	又
張根興	過失傷害
薛廣金	詐欺
鄒炳南等	妨害婚姻
阮孟泉	妨害自由
施長慶	又
陳永輝	盜匪
張少林	詐欺
趙全福	竊盜
包志良	僞造有價證券
盧子清	竊盜
於雲華等	妨害家庭
徐加祥	贓物
冷有珍	竊盜
葉小寶	又
李金瑞	又
紀春安	妨害家庭
朱阿大	竊盜
張德福	又

不起訴案件

姓名	案由
楊德興等	竊盜
沈根寶	妨害自由
陳有鈴等	傷害
黃惠玉等	疏忽業務致人死
陳炳財等	贓物
孫金生等	傷害
袁梅英等	又
高富氏	過失傷害
周鳳生	又
薛泰天	誣告
杜翰林	竊佔等
吳德霖	濫發支票
姚成	瀆職

聲明

鄙人前所簽發與朱有根君之上海商業儲蓄銀行支票第AK〇〇九一六二〇號一紙計金額國幣五十萬元及中國通商銀行支票第B一八六三〇號一紙計金額國幣一百萬元因經一朱君欠鄙人之債務抵銷結果僅付朱君一萬元將該現欵二萬元予以現款付朱君由鄙人開支票二紙即作廢當場交朱君武上武君轉在周府內當作二紙撕毀朱君迄今未由武君帶身告上開支票負責特此公告朱君無邊朱君當爲鄉重此作廢如法逗面爲上開二紙支票自即後有發現作無效　李欽后啓

推股聲明

推股人黃芝賢徐清橋今將丙泰昌燭棧股權八股退出嗣後對於丙泰昌燭棧盈虧等情及人欠欠人各不相干經理徐清橋君亦辭去本職丙泰昌燭棧改組加理義記繼續營業日後徐君在外一切行動概與丙泰昌義記燭棧無涉特此聲明

聲明

長寧路義興坊現經全體股東會議改組爲杏花村酒坊由程甲林君負責如有人欠欠人於三日內逕向負責人張方元君清理

遺失

遺失上海市吳淞區號卅九圖汙廿四號則田二畝三分一厘五毫業戶萬棣華方單一紙除請補發新單外特此聲明作廢　萬棣華啓

作廢聲明

本校校章及「二三一二七」號電話押櫃收據等業經遺失除呈請主管機關備案外合特聲明作廢　上海私立崇英中小學校啓

茲遺失上海市吳淞區且大學附屬高級中學卅五年度畢業證書一紙特此聲明作廢　鄭閏啓

遺失吳淞總稅務署驗員證章69號特此聲明作廢　胡毓寅啓

茲遺失金鳳岐沈安生馬全根周友生木刻方形圖章一枚特此作廢　胡鳳岐沈安生馬全根周友生啓

茲遺失上邑廿六保十四圖縣字圩六四五號田單則田四畝九分除向地政局掛失外特此聲明　鄒濬濤

茲遺失上邑廿六保廿二圖縣字圩〇一二三號田單除向地政局掛失外特此聲明　遺失人薛順根姚生發啓

茲遺失上邑廿六保廿二圖染字圩五〇號楊萬榮戶則田三畝六分七釐除向地政局掛失外特此聲明　楊瑞南

遺失圖章本人已失傳文「陶伯琴印」一顆茲已換新印凡有在外憑該章文據概歸無效特此聲明

茲遺失自用汽車國滬13204號牌照一塊除呈請公用局補發外特此聲明

茲遺失上海市車磁照牌照除向公用局申請外特此聲明　趙德勝運輸行啓

大舞台　電話 90200 92020　今夜（日夜）重獻演　荒江女俠　二集　初集

中國　梅蘭芳　楊寶森　（今夜）失空斬　（明日）法門寺大　（明夜）金山寺斷橋

天蟾舞台　緊要啓事　明夜　御碑亭

共舞台　電話 84808 85889　（今夜）　七劍十三俠　第五集　明天星期日戲　第四集

黃金　麒麟童李玉茹　（今夜隆重獻演）　明末遺恨

九星　記得時

皇后　石破天驚

中央　劇場魅影　恩怨恩　寄生草

上海　京華血淚

百老匯　合同記

滬東　黑龍會

泰山　天作之合

山西海底四壯士

金都　荒山秘密黨

金城　冰心鐵骨

皇后大戲院　聖城記

新光　蘆花翻白燕子飛

滬光　鐵骨冰心

大上海　鐵蹄血淚

大華　斷魂橋

南京　情海血淚

國泰　難忘

美琪　一曲

大光明　神鎗手

工商新聞

黃浦灘頭漲風突起

沉靜已久之上海物價市況，昨日遽起激變，後呈無貨不漲局面。緣日前盛傳外匯又將放長，黃金領先上挺，美鈔跟蹤於後。截止前（十二日）呈空前高峰，一般投機奸商即掀風作浪，無中生有，播弄是非。執貨者居奇，無貨者造謠，昨日各業市場一時呈瘋狂局面。記者昨曾自上午九時起，即分別巡視各業市場，在你拉我抬的情形之下，各級貨價無不向上奔跑。黃金美鈔港票，尤爲擁有資金者所垂青，市勢扶搖直上。袤疲不振大勢已去之華股，據勢一躍竟至漲停板。外股公債等金融性物品，均被做高至頂高峰。其次正在逐步回游之棉紗布，亦均止疲報升，人造絲綢緞食糖工業原料食粮捲烟紙張無一肯示弱，亦一致聯袂高翔。此種趨勢之遽爾發生，殊令人不解。因此市民生活指數又向高峰挺進。

謠傳美匯調整 美鈔漲至六千三 黃金被提至三百十八萬元 紗布綢糖無物不漲

美鈔仍在貿易商扒吸中，由五千七百元光景，挺出六千元大關，呈六三〇〇元空前高價。港幣亦昂至一三五〇元。

黃金以隔昨漲勢餘威，買風未息，加以美鈔激烈上升，人心堅穩，各方進意濃厚，晨開尙告平定，買方一度觀望。價由三〇一萬曾退入三百萬關內，嗣以美鈔領導上升，衆以外匯改訂傳說紛紜行情復破三百萬關外，挺至三二〇萬。後央行配出一〇〇條，價三〇六萬，午收黑市稍回，站三一八萬五下午漲勢益勁，猛至三二六萬元，空前高峰。較上午升七萬餘元，並喊價混亂云。

美鈔爲什麼漲？ 外輪卅餘艘駛華，國內戰事長期化，外匯放長有可能。

【本報訊】昨日美鈔黃金繼續高漲、美鈔漲達六千三百元，黃金跟漲三一九萬元，市面盛傳匯率行將調整，謠傳將在五千元至六千元之間又據江海關稅務司長劉炳藻談稱：美商船□有三十餘艘在駛華途中到達吳淞口已有十餘艘。因所進貨物，無法結匯搜羅美鈔。故影響市場。記者今向各方探詢：咸認外匯調整，尙非其時，現因年關逼近，頭寸緊索，如外匯放長，則物價必漲，物價漲後，則銷路呆滯，脫貨求現，則更困難至市面謠傳外匯調整，亦不無原因，一，政府握有外匯，日益枯竭，今戰事長期化，爲彌補今後軍事費用大量支出，在如此情況下，調整外匯，實有可能，二，在表面上爲挽救年關工商業危機，爲工商業打一强心針，放長外匯，亦有可能，如中秋節前調整外匯，即爲一例。至黃金漲價，一受美鈔影響，另一原因，由於年關逼近，頭寸收縮，爲免去幣值跌落損失，購買黃金，最重要原因，則由於時局壞透，前途時局險惡，黃金必告上漲。記者爲各方探詢結果，咸認政府財政當局應作有力之解說，以安人心，以平定市場。

政府方面說：外匯決不至放長

【華東社】金融市場混亂情形，昨日益趨擴大。股案昨午均漲停板，午後無市，黃金昨午漲至三二〇萬元，午後陸續暴漲，一度竄至三四〇萬元，央行即於暗中，大量抛售，達數萬兩之巨，銀根頓形收緊，市價即猛烈回跌至三二四萬元收市，華東社記者，昨特分向關係方面探詢，據悉，此次金價暴漲，其主因由於下列數點：㊀各地游資集滬作祟實則國際貨幣基金會，將於下週一宣佈各會員國家間之匯率一般人誤傳吾國匯率將放長。㊁國際貨幣基金會，雖將宣佈各會員國際間之匯率，但吾國戰時破壞重大，情形特殊，可不受其約束，宋院長早已有詳盡之聲明，發表，故此點實爲無中生有，至各地游資集滬，實已達飽和點，各地銀根已漸轉緊，預計不致再有巨額游資匯滬，故投機家決難得逞云。

又據經濟界權威人士表示外匯放長，對工商界無利益，有人以爲放長後，可平衡法幣之對內對外價值，實則如放長後，凡與外匯無關，之國內物價，均將受刺激而暴漲例如上次匯率調整後之情形即如此，過去有人以爲調整外匯以後，可增加出口，但因土產暴漲結果，對外貿易依然未能開展，反使國內人民生計益難，故政府當局爲預防此種事態重復發生起見，決不致重蹈覆轍，再放長外匯云。

機器工業的掙扎

本報記者

羅斯福的遠見

機器製造業的困難發展到今天，已是生死存亡的問題，但是很可惜的，許多工業界的巨子及一些年青的工業家們，還不能弄清楚問題癥結所在。

一位年輕的廠方代表，昨天在一個座談會上當衆露骨的說：「在二十六年以前，上海工人的工作時間是十二小時，工作效率是高的，那時候，我們機器工業還可以用低廉人工的有利條件來圖生存發展。目前呢？工人工作時間是八小時，工作效率也降低了若干。這是造成成本提高，機器業困難的原因之一。希望政府當局加以糾正。」

聽了這個見解以後，令人不得不悲哀的是，有些機器業或是工業界人士仍未體會到目前工業問題，已經不是勞資的糾紛，而是大家一塊均瀕絕境而要携起手來共同求生存的時候了！

這一點使人想起了美國故總統羅斯福先生在做紐約州長時代的一件故事，大概情形是這樣的：一位紐約鄉間做襯衫的廠主，心腸頗好。但在一九二七年的經濟不景氣下，這位廠主找不到訂貨。工人們全體在機餓的狀態下。

有一天這位廠主接洽到客人的一批訂貨單，但是價錢太低，較平時價格少五分之二。這位廠主不敢貿然接下，返廠後與全體工人商洽，並說明自己不要任何利潤，僅要維持全體的生存，與工廠的工作。全體工人頗能了解這個好意。結果決定接收訂貨。這個工廠就這樣維持過經濟不景氣的難關，漸漸走向繁榮。

羅斯福總統所指出的，不是勞資糾紛，而是能不能在這種不合理經濟政策下勉渡難關。

能不能渡過難關呢？

現在的問題，經濟政策的不合理，壓扁了工商業。理由是十分明顯，不用說了。餘下一個實際問題，是如何渡過這個難關，一直支持到一個合理經濟政策的到來，而使整個機器業終有一天走到欣欣向榮的路上去。

回答這個問題，是一個「能」字。但要全機器業的人向政府要求，開放一條輕而易舉的生路。

在同一座談會上一位工業家吳先生，曾報告一件半年前的事實，他說：經濟部的吳承洛司長，曾負調查維持後方工業的責任，而至重慶，經一個月的觀察考慮，二十次左右的會議。許多民營工廠的實業家們的共同意見，發現了一條全體機器工業求生的大道。就是做紡紗錠子。

他們以中國可憐機器工業的生產能力來計算，假使能做二十萬紗錠的機器工作，約一年以上方可完工，也就是說，中國機器工業可有一年以上的生路，另一面呢？中國廠家不是正需要紡紗機嗎？一面有工做，一面又需要這種貨品，照理說應該皆大歡喜，此路一定是行得通了。

後來他，爲了更具體起見，把二十萬錠，縮成五萬錠計劃，把圖樣全部弄好，全部需款一百二十億，飛京與經濟部長王雲五先生接洽，又蒙佳許，並囑來滬與中紡公司總經理束雲章氏接洽，而結果呢？束雲章先生回答說：

（一）中紡公司是有錢的，一百二十億是拿得出的，不是困難事。

（二）中紡公司也需要這一批紗錠，也同意購買。並且必要時可轉讓若在後一情形下。中紡公司等於是先墊一批墊款而已。

（三）並可照設計審證明，中國機器廠造的紡紗機是可以用的。

照以上的回答，是沒有問題了，但是：中紡公司沒有訂貨權，並且每月要繳國庫一百億元。若撥出此項款子，必須得到許可。

悲哀吧！以中紡公司一個月的盈利，撥作墊款，就可以挽救全中國機器工業的死亡。各級主管全加以許可，結果仍然是辦不到。這是誰的錯呢？

這是一個例證，證明機器業的危機是可能渡過的，但是這個不合理的經濟政策壓倒了它，也證明，全機器業的人，只有努力爭取，纔能用集體的力量使政府來做這一件輕而易舉而且絕對應該辦到的一件「小」事。

是全體的事

另外一件令人深思的事，顏耀秋理事長說了一個比喻，他說，這次工貸條例，宋院長的說話中，有一說，「對生產事業，該扶的則扶」。這一句話。表面看是沒有毛病，而實際上若在大處着眼，中國的機器工業，全體已是微而又小，弱到不能再弱的地步，例如一個家庭中，有個兒子患肺病，一個兒子患梅毒，另一個不學好的患梅毒，前面個兒子固然應該診治，而後一個兒子，也是你兒子，你是不是也希望他好起來呢？

另外一位廠主證明說：「日本這次賠償項下的機器即有二十萬部，而中國呢？在戰前只有五萬部，目前恐不到五萬部，像空談進强國之列的大國，如此可憐的民族工業，倘不求全盤扶助嗎？」

這是真的，這一點可憐的民族工業，倘不思扶助，還說什麼呢？

正當的廠家，固然應該扶助，而經營不十分正當的呢？他也是中國工業的幼芽呀！應該扶正他，爲民族的工業多留一點餘步。

所以目前的事，是全體的問題，不是一兩家工廠的問題，政府應由大處着眼，而工業家們也應該全體一致，合力同心來求生存。

能等得到嗎？

機器工業的前途是遠大的，中國工業的前途是遠大的，例如發達紡織業一項的工作，就儘夠做了，何況更多的工廠要復員，要復路，農業生產工具要補充。一位機器工業家說，只要全部工作的百分之一，已足夠全中國的機器工廠忙得喘不過氣來。不過前途是如此光明，但是極度渴：所以工業家們，知道現在唯一的問題，是如何支持到好日子的那一天，不然，死了以後，有好日子也將無關下的份兒了。

輪船業 噸位有七十萬

據本市輪船業公會某負責人說：勝利一年來，輪船業，已有顯著之進步，目下中國之輪船總噸位，已超出七十萬噸，其中以招商局佔百分之八十五强，計有六十餘萬噸其他以民生實業公司三北輪埠公司，大通仁記公司等居次，因此南北洋海運交通，已有初步之基礎，惟各線客貨仍極擁擠，故各輪船公司，不論國營或民營均積極向美國，加拿大，英國等地購買輪隻，然歐美各造船國家，不願出售新型輪船同時亦以爲各輪船公司資金力量薄弱，故出售者多爲速率不高，年份過時之船隻，甚至有一九〇三年之輪隻之速率相差達三倍以上且多數船隻購得後，均須加以改裝，始可使用，麻煩殊多，故招商局及民生公司，爲避免上項困難多派員直接去造船地選購，明年度輪船業，當有更新之發展，以推動中國之航海事業。

機器業願製紡錠 中紡亦有力量承訂五萬 但政府方面遲遲未核准

【本報訊】昨日午後三時工商輔導處繼續假該處會議室舉行機器翻砂兩業座談會由該處技正錢國鉅氏主持，到有兩業公會理事胡厥文，顏耀秋等十餘人諸工業家均踴躍發言，痛切陳述岌岌待斃之工業界種種困難，懇求政府經濟政策能有所修正，積極實行妥善正確辦理，以保全我僅存之工業幼苗，大略謂：機器翻砂工業目前困難重重困難中之最大者乃爲高利貸問題，受外貨排擠銷路大成問題，故今已無人能做。貨待售解救之道除低利貸款外在重慶由工業界與經濟部商榷而得之請中紡公司購紡織機五萬錠辦法，衆信乃爲挽救當前工業於垂危之有效辦法之一，此一辦法雖業經擬成具體計劃，王部長表示贊同，中紡公司亦表示該公司確有此需要具有此資力承購，惟該公司未得政府命令，無法決定，迄今無下落，甚盼工商輔導處迅速促成此事。又目前政府實際上准許機器無限制入口，工業界人士認爲亦非適宜，因如此實無異不要民族工業，應請政府特別注意及此，加意保護已瀕絕境而又必須生存之民族工業採取凡申請向外國購買國內有產之機器者必須搭購一二成國產機器辦法，如此計劃是否能行得通，可以民二十五年實業部長吳鼎昌氏實行國貨機器應優先權辦法頒收效果爲例，可見只要政府政策正確，國計民生，均蒙其惠。

職工要年賞 老闆付不出來

近日因本年度年賞問題，糾紛申請社會局市政府調解，而引起勞資糾紛日益增多，據中經社記者向當局詢悉，當局對此之處置，甚爲困難，緣年賞本爲廠號體卹職工辛勞，在盈利中提出一部以示鼓勵，際此不景氣聲中盈餘之廠號，爲數甚少，而當局如予以一個月或其他標準之規定，則其他虧蝕店號及向無年賞之成例廠號，則引起糾紛云。

日用品漲 洋燭火油齊飛

日用各品，在過去數月，雖價格比較已上漲不少，但均徐徐上揚，最近以金鈔狂升日用各品復以外幣買氣機盛原料成本提高，無不激漲，火柴價均平穩，肥皂各廠廠盤均已提高，另售亦步步上揚，洋燭漲勢亦不可遏，火油以外商配量甚少上漲並烈，今市若干另售火油商號，已無貨應市，亦無一定價格，情形頗爲嚴重。

取消管制方案難產 眞正自由貿易就不要方案了

【本報訊】第六區棉紡織公會，再度聚商，棉紗管制取銷後之具體方案，仍然難產而已有成議者，因尙未定局，不見發表，理事長王啟宇談，問題不在紗商，而在紡管方面，要是完全施行自由貿易，根本就無案可提，故尙待當局最後決定。而紡管前日例會，僅對一般問題交換意見，謂尙等第六區公會之具體方案有新發展，目前仍然在五推階段，始能決定。大局似在下週始能，方案未能產生前，今日配紗仍將照常舉行，又昨日各紗廠均被批電，詳情不明。第六區棉紡織公會稱會員意見並無分岐，但公會無約束會員之權，故新辦法若由第六區公會草擬，施行停順利與否，無法斷定。目前難題。基本上仍爲粥少僧多之故。極難產生一使各方滿意之方案。

流動金屋 不愧爲金屋 價值五千金

上海流動金屋投資公司，本週曾由美運到流動金屋廿五座，每座售價爲美金五千元，而是項進口稅率，係依照海關不列名稅率征收云。

東北煤鐵南運 北票焦炭已運抵上海 鞍山鉄貯藏營口待運

【本報訊】據資源委員會悉，東北北票煤礦業有焦炭一千噸抵滬，貨存浦東，是爲東北礦產首批到滬者，聞價格定爲每噸六十萬元，成分爲：

硫 百分之〇・二三

磷 百分之〇・〇〇九

灰分 百分之二十

【本報訊】又悉資源委員會鞍山鋼鐵公司現已有鐵礦一千噸以上，待運南下，但以東北行營因未奉到上峰許可命令，不許其出口，滯於營口，正候指示中。據悉此項鐵礦成分爲：

頭號鐵（每噸售價約八十八萬元）

硫 百分之〇・〇五以下

矽 百分之二・三——三

二號鐵（每噸售價約八十五萬元）

硫 百分之〇・〇五以下

矽 百分之一・五——二・三

又翻砂業以目前在高利貸下過活，萬分困難，雖需鐵孔亟，亦無法訂購，因需首先付出訂金四成也據昨日鞍山鋼鐵公司人士表示或可改爲先付訂金二成以減輕工業界之困難云。

華股昨日瘋狂上漲 開市各股立即宣告漲停板 場外交易市價猶升數十元

【本報訊】華股以美鈔黃金漲勢急迫，人心俏俐逾恆，廣幫紗花兩幫開買勢，抬面空頭甚影，場上軋空空風亦隨之掀起。業內外新買乘機急進，晨開即呈高盤，轉瞬間即有漲至限度之價格出現。開場外有加碼交易，購進永紗五五六元漲停板，某幫有五八〇元收進之意，以迄午收熱冷門各股均告停板局面。其中五和中泥兩股收價未曾見停板，遞交與現交日時勁升。後市依然俏俐，永紗場外照漲限加五六十元有買進。最後稍回，大致加升廿元有成交。

前市

上海證券交易所華股市況因報載經紀人申請股票押款已由金融當局接受申請，正在考慮中，業中將獲通融周轉之利便。又以銀行減纖存款準備百分之五，滬市整個存額則已有三分之一及四分之一之銀根頭寸可以寬鬆。再因外匯頻傳更動，金鈔俏勢特甚，雖經央行當局闢謠，市人疑心仍未全釋。一般認爲近日金鈔走勢平頭直上，以股市之久疲不振，股價顯示便宜，是故外灘帮以金鈔易華股大有人在。此股市之理宜煥發之又一主因也。復因開做套利交易，得使從事投資者進可以攻，退可以守，融通其籌碼與資金之出路，更使持股票人毋庸煩心綜此數因是以股市在買勢洶湧澎湃中掀驚起人漲風，一掃數日來沉悶鬱結之滯氣，過程全以浮空被迫抵補，新空鍛羽裹足，新買鼓舞齊飛，更以漲勢彌漫之際來源更見枯澀，躍升疾進如火如荼，氣燄萬丈，大有不可遏遏之概。晨開信和告挺漲限，美亞頓露鋒芒，勤興遞交首達二〇元，永紗氣燄凌霄，直飛至五紗再進二級，開後美亞又告漲停。永紗又復躍升二級，嗣見堅度立定少頃人心更見俏俐，永紗信和每在跟隨躍翔，其高潮普現在頂點之時，人心炙手可熱，各股一律宣告漲停。綜計各股上漲之數，均在一成半，現期僅五和中泥未停，而最後成交亦在高度。遞交除永公未做出外，一律漲停，半日共做七五五萬股。

記帳價格

（十三日前市）永紗五六六元，信和二六五元，新光一八三元，景福一五〇元，美亞二六六五元，勤興九二四〇元，華豐八二六〇元。

成交統計

（十三日前市）現期計六四五萬股遞交一一一萬股，半日共爲一七五五萬股，內永紗共佔一一五八萬股，信和二〇二萬股，華豐一一〇萬股，美亞五萬股。

後市

上海證券交易所華股市況承午收强銳之氣，買勢益其感，續在漲限成交。但以另星進出爲多，半日共做五七萬股，漲停後之稀情況，全以各方遵章停做故也。現期各股限期開者，計永紗信和美亞中絲四種，尙有依限叫賣者計大通新亞火柴華豐四種。惟中泥五和均於後市漲停，遞交各股計做永紗信和美亞華豐四種，均皆依限叫買成交。半日交易共計現期一四萬餘股，遞交四二萬股。

漲跌比較

現期美亞續漲二五〇元，中絲挺六〇元，五和五元，火柴計漲一三六元，五和續漲六二元，永紗續漲七三元，信和計漲三三元，大通計漲三八元，統益計漲四三元，中紡計漲五〇元，榮豐計漲一四五元，新光計漲二三元，景福計漲一八元，景綸計漲一五元，中內計漲十六元四角，勤興計漲十七元四角，華豐計漲十三元五角，新亞角漲五元五角，中泥計漲九元八角，永安計漲廿三元，麗安計漲十元〇六角。「遞交」永紗計漲三四元，信和計漲三三元新光計興二四元，景福計漲二〇元，勤興計漲十五元四角，美亞計漲二七〇元，華豐計漲十三元八角。

交割件數

（第四期遞交）永紗計五二七萬股、信和計九〇萬股，新光計一六二萬股，美亞計六萬五千股，華豐計二一四萬股，景福永公勤興均無現存件數，是三種因無交割數。

成交總計

後市（十三日）全日共做一，八一二萬股，內現期計六六〇萬股，遞交計一，一五二萬股，內永紗共計一一八三萬股，信和共計二一〇萬股，新光二〇六萬股，華豐共約一三〇萬股，美亞五萬股。

外債外股 一致劇漲

統一公債晤市先平後挈，蓋因證券市勢均升，人心向上，昨市五〇三號及六〇四號進吸頗多，丙種由一二五〇元喊開後，即步升至一四〇〇元以上，乾升二〇〇元，甲乙種升一二〇〇元，丁戊丙種升一五〇至一七〇元。

洋股在華股漲停板中證券活拉抬亦動，各股挺勢甚巨，怡紗升一成以上，英聯會德豐升二成左右，航業業廠怡啤鋼業紙業昂二成以上。

毛紡織業請減稅率 由百分之十五減少一成 赴京請願至今仍無結果

【本報訊】毛紡織業代表七人晉京請願向各方呼籲，請求將貨物稅由百分之十五降至百分之五，與紗之稅率相同，因二者均爲日常衣着所必需，並非奢侈品，至多不得超過紗之一倍。其次即現征稅對象爲疋頭及製成品，易生流弊，爲公平合理起見，請求改征原料羊毛稅。代表至京向最高經濟委員會，經濟部，稅收當局等五機構請求，均蒙謁見，皆表同情，但尙均無具體回答，代表乃於前（十二）日午後返滬，因年關難渡，此次晉京又未得要領，昨晚乃召集毛紡織業理監事會議，商籌具體辦法，以解目前之困。

熱水瓶業持盈保泰 隨銷隨做決不大量生產 如此居然可以安渡年關

本市熱水瓶工業，計有益豐，金城等六十餘家但內大型廠五六家，餘均爲小型工業，該業分水瓶玻璃，瓶膽，瓶殼三種工廠，大型廠商，能書水瓶玻璃與瓶膽，其原料仰給，自水瓶玻璃，瓶外，瓶殼以及軟木瓶塞，均爲舶來品，該業資本，除固定資金外，尙須具有巨額之流動資金，因有訂購原料以至製造成品，需時三月之久，小型廠商，資本短絀，全賴高利貸週轉。過去國外銷路，以南洋香港等地爲主，國內運銷各地，實銷暢旺，目下原料來源，需時過久，自訂貨日起至到貨日止，佔在三月以上以銷路方面無論南洋香港以至國內各地均受交通不便之影響，雖期暢旺故不敢大量生產，以免過剩，均隨做隨銷，本年度營業，得於百業不景氣籠罩之下，未遇挫波及，勉可安渡年關，由大型廠商，尤有盈餘，誠爲新興工業中一好現象。

紗價飛揚 各升十萬元

現紗市價，儀告昂騰，緣以黃金昂騰不已，並聞華南將有開禁說，傳市場亦將自由買賣，致人心堅挺，買風掀起，客幫辦胃不稀，本街廠家鑒于趨勢堅昂，搜吸亦多，行情欣欣向榮。四十二支最高喊四九二萬元，後聞四八二萬有成交，結果各紗升三五至十萬元不等。

布市亦以紗價趨昂，加以金鈔上升，並傳出口限制將予廢止，故人心極好。買戶活躍，場上籌碼見稀，細布挺二三千元光景，元嗶嘰亦升一，二千元，色布士林直貢呢價亦呈勁俏。

國際商場

錫產我居第五

【路透社海牙十二日電】據國際錫業研究發展委員會十一月份估計，一九四六年世界錫產達九四，〇〇〇噸，消費爲一二五，〇〇〇噸，各國產量估計爲：

南非洲 四一，五〇〇噸

馬來亞 九，〇〇〇噸

荷屬東印度 七，〇〇〇噸

中國 二，〇〇〇噸

非洲 二六，五〇〇噸

暹羅 一，七〇〇噸

其他各國 六，三〇〇噸

該公報稱，世界錫產不致能達每年二〇〇，〇〇〇噸以上云。一九四九年以前

英美澳暹完成 暹錫採購談判

【路透社華盛頓十二日電】國務院頃宣稱：美國與聯合王國澳國及暹羅間舉行購取暹錫之談判，業已完成，完成案中特規定下列四大條款，期能激勵暹錫流出充供世界消費。㊀指定四人委員會，協助暹物向世界貿易方面移動，㊁暹錫之轉運應參照聯合錫業委員會之撥配額辦理，㊂迄至一九四七年三月卅一日止，聯合王國及美國得享有暹羅積錫之平等採購權，㊃付款基礎，與馬來亞每重噸三七〇鎊之價格相等，據估計暹錫存量達一五，〇〇〇噸云。

紐約白銀跌 倫敦不再賣出

【路透社倫敦十二日電】最近紐約方面現售白銀最大數量之倫敦某金銀行商，刻已不再望能與紐約做開生意。理由爲何雖未聲明但可憶及。㊀紐約力抑銀價不願接受足量之兜售。㊁向爲倫敦自由白銀再出口之最大供應人之蘇聯，現似願直接在倫敦兜售，蓋當孟買銀價堅秀之際，紐約反見緩和。經紀人稱，白銀生產商已略感迷惑，但認爲迷惑結果如何，尙須時日。一部份經紀人對數日間美國銀價降至八〇分事，並未感到驚異。

紐約吸銀

【又訊】週三倫敦與孟買做之白銀生產內十二月期，每盎司五五至五五・五便士，正月期則爲五五四，五至五五五便士。

墨銀蘇銀踵至

【路透社紐約十二日電】此間墨西哥白銀週三曾有大量售出每盎司價八七又四分之一，由是紐約外貨之實際供應甚當能悉數除清，惟蘇聯除西班牙白銀四〇〇，〇〇〇盎司，蓋現下尙無法安排，蘇聯代理人復向各商人保證，否認蘇聯曾向紐約兜售，即行啟運之近東白銀五，〇〇〇，〇〇〇盎司，此間白銀市場以紐約納取之墨銀僅屬正常數量，暫時可望再見平日之交易。

【又訊】今日此間與印度做開之白銀交易爲十二月期每盎司五七，五便士，正月期五七便士。

美棉報歉收 滾存亦銳減

【路透社曼徹斯特十二日電】曼徹斯特導報論稱，棉織工潮之解決，將使美國棉貨工業繼續走向全部開工能力。最近管制取消，已引起迅速之反響，而供應消費之棉花移轉，更爲自由，對各紗廠無疑有所裨益。由是原棉市場實可因大量收購及工廠限價而獲利。本季節此種階段中，套利交易似未造成任何之勢力。本季美國消費及出口，可達一二，七〇〇，〇〇〇包，故由本屆小量收成觀之，本季末之滾存當遠遜於去年七月之七，五〇〇，〇〇〇包。

紐約銅價 又見激升

【紐約十二日電】銅之世界出口價格爲紐約船邊交貨每磅價格一九，五分。按前此爲一八，五分，此間需銅甚殷，惟供應奇缺。

久疲的米價 也由疲轉堅

昨日南北米市場客貨記量激增總達一萬六千三百七十石二斗較前日激升九千二百四十七石九斗八升內計南市場六九七一石二斗，北市場九三九九石，但因黃金飛漲人心忐忑市勢由疲轉堅平均在一千至二千元，南市中陰元反挫五百元，食油雜糧亦稍見秀氣。

央行小貸款 仍繼續辦理

中央銀行爲扶助工商業，舉辦之工商貸款，係由行莊組織銀團負責辦理，銀行參加者三十家，錢莊參加者有四十六家。截止目前爲止各業申請貸款總數已逾三十億元，聞該項工商貸款仍繼續辦理申請中。又悉中央銀行自舉辦小工商業重貼現貸款以來情形頗爲良好，聞央行以各地商業行莊之驗查商業行莊暨存準備金之審核各地錢業利率之核定及接收清理敵僞金融機構等事宜，皆由該行稽核處辦理云。

五金也俏 桐油尙穩定

日來金鈔連續猛升，復以抵滬外輪，均在等候進口，行商辦理申請許可等手續，故五金市況，頗爲堅挺。尤以熱銷貨品，同業及客帮均有吸收價格冉冉上升，據中人談：在過去習慣，五金原依黃金爲進退，現因走銷不旺，故僅爲一小部份已趨堅俏，其餘仍甚穩定云。

足度桐油，市價仍站定每擔十四萬五千元之間，但以存貨渦竭，來源稀少，故交易不多，西洪交易平庸，來源雖不甚暢，供求尙屬平衡，價亦無甚變動，生產熬洪其最好者原料採用外銷桐油製成，故現今足度桐油市價昂挺之時上等熬洪，已無應市，惟大等貨用柴油及桐油腳製造者，價格亦不便宜。

中信局 二次配售人絲

中央信託局代理出售政府財產物資委員會，昨核准染織業第二次申請配售人絲共五十六家，計配出「早日」人絲一百另半箱，配價二百七十五萬元，總值二億七千六百三十七萬五千元。又該會最近規定，嗣後各業申請配售人絲日期如下：絲織業每逢週一申請，針織業，織帶業，染織業等均爲每逢週四申請，昨曾核准十六家配售針織業人絲六十四箱又四分之一，織帶業人絲一百八十三箱，但以上兩業，均未前去繳款，故未配出。

羊腸旺產 大都要出口

羊腸已入旺產時期本年產貨尙多售以國外售價低廉，大部已由製腸廠，近有數家腸衣廠，曾擬小量產製以供外銷，經電紐約每亨京蒙價美金二元五角，其選價僅二元，附該項羊腸每桶係五百亨克裝，每亨克爲三副，即每桶等於一千五百副，外人對此羊腸，仍屬食用，因其極爲鬆脆，味亦較猪腸鮮美云。

染織貸款 申請踴躍 貸出四十億

四聯總處核定染織業生產貸款公佈後，中交兩行當局，業已分別開始承貨，染織廠商，前往申請者，爲數頗多。

（又訊）絲織業貸款，中交兩行仍按照原來辦法，繼續承貨，迄至昨（十二）日止，中行貨出款額達十八億元以上，交行貨出額達二十億元之譜，總計共貨出總額近四十億元。

中蘇易貨 民四十一年可竣

【聯合徵信所訊】中央信託局所經辦之中蘇易貨事，因運輸之不暢，與價格之難求確定，尙須延長數年之久，至民國四十一年始能完畢，本年度中蘇易貨工作不日即將結束，即其規定易貨之價值亦已滿額，計本年度易貨總值爲美金一千一百萬元，均爲農產品，包括桐油，猪鬃茶葉等等。

又關於中法易貨事，中信局亦曾數接法國商人來電，購買茶葉，終以價格未能洽妥，致中信局經辦之茶葉，未有出口，至於茶商之另星自動運銷，亦時有所聞，然皆爲數極少，僅爲試探之性質。

又據另一方面消息，茶商因茶葉出口無望，要求政府以合理價格予以收購，政府方面，因茶葉之銷路呆滯，亦不願因收購茶葉而擱置一部份資金，使遭凍結，唯補救辦法，尙在商討中，年內恐難有具體之辦法。

本年川絲 共產兩千担

中央信託局收購生絲，川絲亦包括在內。中蠶公司已呈請行政院按照江浙兩省生絲收購辦法予以收購，大致不成問題。收購原則已決定，惟四川成本較低，各級絲價不能按江浙兩省付給，聞川絲產量本年較佳春絲已出一千擔，秋絲亦有一千擔，共計兩千一百擔，各級品值均合乎外銷標準云。

工商界警報！

美商船六百艘 滿載貨物駛華 將運來四百八十萬噸貨物

華悉美國近有六百艘商船，滿載貨物在駛華途中。約將於年底及春初陸續到達分泊港滬兩埠上項消息，雖未證實，但鑒於目前第一批美輪二十二艘到達吳淞口以後，此說實屬可能，據云：每艘將載貨物七八千噸美貨，內有罐頭食品，春裝，呢絨，皮鞋，現成西裝，日用品，藥物，染織原料等美貨，傾銷國內市場云。

【又訊】僵持兩月之美國海員工潮解決後，首批復航之美輪已源源而來，據航業界方面消息，週內可到滬之美輪計有美國總統輪船公司之美琪將軍號，門羅總統號，戈登將軍號，麥克令總統號，另有福門勝利號，格蘭總統號，麥令克司號，亞美利加勝利號，均已在來滬途中。另福來輪船公司亦有洛美克爾特，威恩懷特，愛佛司歐海蘭姆斯等巨輪，亦已陸續抵埠，除一部份係麵粉及西藥等救濟品外，其餘各輪均滿載剩餘物資，故短期內將見美貨泛濫全市，而我垂危之工商業勢將蒙受最嚴重之打擊云。

剩餘物資也要到了

【又訊】行政院物資供應局前向美方洽妥，購買美國太平洋戰時剩餘物資將運來華。茲悉第一批，已由美船裝運來滬，月內即可抵埠，該批物資種類不下數百餘種，除各項日用品外，並有鏡子，唇膏，頭油，捷克牌，雪茄烟，等奢侈品及賭具，該局已決定委託零售商門市公開出售，另據海關方面消息，有滿載物資之貨船三十餘艘，正在駛華途中，據傳即爲該項裝載剩餘物資之船隻云。

工商新聞 商情表 十二月十三日

利率
中央銀行重貼現 每千 六角
中央銀行日息放款 每千 六角
中元銀行日拆 每千 五角
千元業息 每千 五角
月息公會掛牌 每元 息 一角四分
千元 日息 ……
暗息 ……

金融
恰赤 開盤 [illegible]
最高 [illegible]
最低 [illegible]
午收 [illegible]
二時 [illegible]
銀樓飾金 [illegible]
紋銀 [illegible]
美金限價 [illegible]
美金小票暗市 [illegible]
香港票 [illegible]
（美元）[illegible]
英金磅票 [illegible]
英金磅 [illegible]
漢比 [illegible]
菲列濱票 [illegible]

外匯
紐約電匯 [illegible]
遠期一月 [illegible]
遠期二月 [illegible]
遠期三月 [illegible]
香港電匯 [illegible]
羅比電匯 [illegible]
先令 [illegible]

公債
統丙 開 [illegible]
最高 [illegible]
最低 [illegible]
午收 [illegible]
統乙 [illegible]
統丁 [illegible]
統戊 [illegible]

外股
怡和紗廠 [illegible]
英聯船塢 [illegible]
怡和啤酒 [illegible]
業廣地產 [illegible]
鋼業公司 [illegible]
紙業公司 [illegible]
電車 [illegible]
會德豐 [illegible]

華股
新亞藥廠 開盤 [illegible]
化學工業 [illegible]
大中華火柴 開盤 後市收盤 [illegible]
華豐搪瓷 開盤 最高 最低 午收 後市收盤 [illegible]
中國水泥 開盤 [illegible]
紡織股 大通紗廠 開盤 最高 最低 午收 後市收盤 [illegible]
申新紡紗廠 開盤 最高 最低 午收 後市收盤 [illegible]
永安紗廠 開盤 最高 最低 午收 後市收盤 [illegible]
信和紗廠 開盤 最高 最低 午收 後市收盤 [illegible]
美亞綢廠 ……
景福衫襪 開盤 最高 最低 午收 後市收盤 [illegible]
勤興衫襪 開盤 [illegible]
新光內衣 開盤 最高 最低 午收 後市收盤 [illegible]
中國內衣 開盤 最高 最低 午收 後市收盤 [illegible]
榮豐紗廠 開盤 最高 最低 午收 後市收盤 [illegible]
經綸衫襪 開盤 [illegible]
五和織造 開盤 [illegible]
永安公司 開盤 [illegible]
麗安百貨 開盤 [illegible]
永安紗廠 便交股 [illegible]

食米
常熟白粳 [illegible]
江陰 又 [illegible]
無錫 又 [illegible]
崑山 又 [illegible]
北庫 又 [illegible]
青浦薄稻 [illegible]
石湖 又 [illegible]
泗涇 又 [illegible]
嘉善 又 [illegible]
角里一市白稻 [illegible]
呂巷 早稻 [illegible]
赤涇 洋尖 [illegible]
太倉 又 [illegible]
宜興 又 [illegible]
盛澤 杜尖 [illegible]
崑山 又 [illegible]
平湖 又 [illegible]
上興 埠尖 [illegible]
靖江 白尖 [illegible]
常熟 白元 [illegible]
無錫 又 [illegible]
崑山 陰元 [illegible]
青浦 又 [illegible]
平湖 又 [illegible]

食油
青島生油 [illegible]
又 [illegible]

雜糧
天津黑豆 [illegible]
平湖杜豆 [illegible]
浦東黃豆 [illegible]
天津黃豆 [illegible]
大連 又 [illegible]
胡家橋 又 [illegible]
徐州 又 [illegible]
崇明沙黃 [illegible]
揚州沙赤 [illegible]
平湖棟青 [illegible]
湯島生仁 [illegible]
泰皇又 [illegible]
開封 又 [illegible]
蘭州 又 [illegible]
泰州紅粮 [illegible]
鐵皮大包 [illegible]
管店白麥 [illegible]
南京 又 [illegible]
漢口 又 [illegible]
太倉小麥 [illegible]
崇明石豆 [illegible]
吉浦 又 [illegible]
青浦 又 [illegible]
江北 又 [illegible]
開封 又 [illegible]
新浦豆油 [illegible]
常州 又 [illegible]
崑山 又 [illegible]
天津 又 [illegible]
大德 又 [illegible]
小車生菜油 [illegible]
營口 又 [illegible]

麵粉
老車一號 [illegible]
飛艇 又 [illegible]
雙鬼 又 [illegible]
萬象 又 [illegible]
惠山餅 [illegible]
義記餅 [illegible]
長字餅 [illegible]
肥字餅 [illegible]
建字餅 [illegible]

燃料
陽泉塊（噸）[illegible]
焦作塊 [illegible]
烟煤提塊 [illegible]
烟煤篩塊 [illegible]
白煤屑 [illegible]
上白煤小子 [illegible]
普通烟煤屑 [illegible]
煤球（高貨）[illegible]
煤球（中貨）[illegible]
煤球（次貨）[illegible]
清包炭 [illegible]
整炭 [illegible]
栗炭 [illegible]
雜柴 [illegible]

日用品
固本肥皂 [illegible]
箭刀 [illegible]
黃祥茂百塊 [illegible]
亨利 [illegible]
牛牌 [illegible]
光華 [illegible]
美華 家用皂 [illegible]
白禮氏洋燭 [illegible]
僧帽 [illegible]
美麗火柴 [illegible]

呢絨
寶豐 馬褲呢 [illegible]
又 呢 [illegible]
華達呢 [illegible]
又 嗶嘰 [illegible]
又 直貢呢 [illegible]
又 西裝花呢 [illegible]
又 人棉花呢 [illegible]
華綸 直貢呢 [illegible]
華綸 嗶嘰 [illegible]
華綸 三羽呢 [illegible]
又 西裝花呢 [illegible]
恰和 [illegible]
哈 呢 [illegible]
又 海力蒙 [illegible]
又 嗶嘰 [illegible]
採菊 [illegible]
上海 [illegible]
南京 [illegible]
玫瑰 [illegible]
鳳凰 [illegible]

國藥
西歸（斤）[illegible]
冬蟲草（每斤）[illegible]
川貝母 [illegible]
川芎 [illegible]
散黨參 [illegible]
白大川 [illegible]
黑大黃 [illegible]
西青 [illegible]
尾連 [illegible]
鹿茸 [illegible]

茶葉
溫州抽珍 [illegible]
特抽珍 [illegible]
溫州新眉 [illegible]
陳上年陳中部門 [illegible]
黎源上炒青 [illegible]
巴西 [illegible]
白洛去 [illegible]

西藥
安蛇保年 [illegible]
命補針 [illegible]
安度眼藥水 [illegible]
肝百滋補汁 [illegible]
德國西丁藥膏 [illegible]
雙桃李膏 [illegible]
維他賜保命 [illegible]
克寧奶粉 [illegible]
減一疥油 [illegible]
九四藥膏 [illegible]
克利西佛 [illegible]
加當片 [illegible]
阿司匹林 [illegible]
凡拉蒙 [illegible]
消治龍針 [illegible]
消治龍片 [illegible]
消發地亞淨片 [illegible]
沃古林眼藥水 [illegible]
好力生 [illegible]
黑獅〇〇六 [illegible]
淡獅〇〇六 [illegible]
萬金油 [illegible]
八卦丹 [illegible]
頭痛粉 [illegible]
科發藥水 [illegible]
雙魚賜保命 [illegible]
配尼西林 [illegible]
白附餅 [illegible]
浙白术 [illegible]
20支洋參 [illegible]
黃菊 [illegible]
杭菊 [illegible]
麝香 [illegible]
印木香 [illegible]
新樹肉 [illegible]
車前子 [illegible]
附子 [illegible]
原云連 [illegible]
式台句 [illegible]
上百燕窩毛 [illegible]
上中燕窩毛 [illegible]
迪江清水清耳 [illegible]
黃連台 [illegible]
正路洋參（高）[illegible]
老冠貝母（高）[illegible]
厚朴（高）[illegible]
大府杏 [illegible]
20支澤瀉 [illegible]
大尚香 [illegible]
16支澤瀉 [illegible]

棉花
美棉近期 [illegible]
新花遠期 [illegible]
米特林現貨 [illegible]
（紐約棉市）（美元）（國幣）……

毛皮
黃狼皮（對）[illegible]
豹皮 [illegible]
貓皮 [illegible]
花貓皮 [illegible]
胡羊皮 [illegible]
青山羊皮 [illegible]
白兎皮 [illegible]

豬鬃
本地 17號黑豬鬃（百斤）[illegible]
漢口 17號黑豬鬃（百斤）[illegible]
重慶 17號黑豬鬃（百斤）[illegible]

鮮蛋
鷄蛋大號 [illegible]
又 統貨 [illegible]

棉布
美亭士林 [illegible]
雜鶴士林 [illegible]
桃花女士林 [illegible]
杏林士林 [illegible]
大陸深士林 [illegible]
190紅歌女士林 [illegible]
紅歌女紅V士林 [illegible]
紅歌女藍V士林 [illegible]
190交通圖士林 [illegible]
190金丸鼎士林 [illegible]
190羅漢圖士林 [illegible]
190紫華麥士林 [illegible]
190時裝圖士林 [illegible]
190新家庭士林 [illegible]
金九如意士林 [illegible]
銀九如士林 [illegible]
達摩渡士林 [illegible]
羅漢圖安安藍 [illegible]
時裝圖標準布 [illegible]
紫華麥標準布 [illegible]
金九鼎絲光洋紗 [illegible]
金九鼎清水漂布 [illegible]
一定如意漂布 [illegible]
馬球漂布 [illegible]
跳鯉漂布 [illegible]
16磅綠豐粗布 [illegible]
12磅天馬細布 [illegible]
大元細布 [illegible]
神龍細布 [illegible]
龍頭細布 [illegible]
五福細布 [illegible]
陽鶴細布 [illegible]
彩球細布 [illegible]
藍鳳細布 [illegible]
藍雞細布 [illegible]
喇叭直貢細布 [illegible]
ABC細布 [illegible]
大明襯衫府綢 [illegible]
一統納夫妥 [illegible]
福利多綫綢 [illegible]
覇王藍布 [illegible]
大陸藍布 [illegible]
星星藍布 [illegible]
勝利藍布 [illegible]
永固鳳行藍布 [illegible]
飛美人航空藍布 [illegible]
紫華麥大上海藍布 [illegible]
40七子藍布 [illegible]
40七子元布 [illegible]
美人魚元布 [illegible]
富利多色布 [illegible]
永固呢 [illegible]
大明呢 [illegible]
雙飛蝶康福呢 [illegible]
電光斜 [illegible]
仁義色斜 [illegible]
封神色斜 [illegible]
馬球元色嗶嘰 [illegible]

棉織品
42司麥脫地府綢襯衫 [illegible]
42地新條府綢襯衫 [illegible]
42地新白府綢襯衫 [illegible]
富祿色襯衫 [illegible]
60飛馬絨衫 [illegible]
90五和絨衫 [illegible]
飛馬衛生衫 [illegible]
五福衛生衫 [illegible]
延壽棉毛衫 [illegible]
水晶棉毛衫 [illegible]
童年棉毛衫 [illegible]
232支延壽襪 [illegible]
32支斑馬襪 [illegible]
32支紅杵襪 [illegible]
100神魚男襪 [illegible]
800神魚麻紗男襪 [illegible]
大寶彩花被單 [illegible]
大發被單 [illegible]

南北貨
花瓶參 [illegible]
鳳尾翅 [illegible]
溫開洋 [illegible]
金鈎尾 [illegible]
本魚肚 [illegible]
油魚 [illegible]
干貝 [illegible]
海帶 [illegible]
花菇 [illegible]
冬菇 [illegible]
蘑菇 [illegible]
香菌 [illegible]
黑棗王 [illegible]
紅棗王 [illegible]
湖蓮 [illegible]
大三元 [illegible]
大王桃 [illegible]
金針菜 [illegible]
黑木耳 [illegible]
龍口粉 [illegible]
標米枝 [illegible]
川榨菜 [illegible]

糖市
台灣中砂 [illegible]
台灣生砂 [illegible]
本廠棉白 [illegible]
45車白精 [illegible]
35車白高 [illegible]
興化白蜜 [illegible]
興化赤 [illegible]
漳刁青 [illegible]
黃崗青 [illegible]
提莊青 [illegible]
油頭棉赤 [illegible]
台灣冰 [illegible]
福建冰 [illegible]
片市 [illegible]

捲煙
20支前門 [illegible]
10支大英 [illegible]
10支老刀 [illegible]
10支仙女 [illegible]
10支美麗 [illegible]
10支金鼠 [illegible]
20支白蘭地 [illegible]
20支紅金 [illegible]
20支大高樂 [illegible]
20支大咖啡 [illegible]
20支總司令 [illegible]
20支全祿 [illegible]
20支雙斧 [illegible]
20支中高樂 [illegible]
20支仙樂 [illegible]
20支白馬 [illegible]
20支福華 [illegible]
20支百萬金 [illegible]
20支米許林 [illegible]
20支三貓 [illegible]
20支秋海棠 [illegible]
20支黃金龍 [illegible]
20支銀行 [illegible]
20支克雷斯 [illegible]
20支藍吉 [illegible]
20支樂華 [illegible]
20支領事 [illegible]
20支王三 [illegible]
20支總會 [illegible]
20支泰山 [illegible]
20支三星 [illegible]
20支海羅 [illegible]
20支盧山 [illegible]
10支克雷斯 [illegible]
10支百萬金 [illegible]
10支六更 [illegible]
20支駱駝 [illegible]
20支吉士 [illegible]
20支馬力斯 [illegible]
20支杜米娜 [illegible]
20支羅佛而斯 [illegible]

毛巾
大發毛巾 [illegible]
244黑人毛巾 [illegible]
202玉兎牌香麗毛巾 [illegible]
303玉兎牌彩格毛巾 [illegible]
404玉兎牌彩條毛巾 [illegible]
707玉兎牌芬芳毛巾 [illegible]

菸葉
美國菸葉上等 美元 [illegible]
青州菸葉超等 [illegible]
青州菸葉優等 [illegible]
青州菸葉頭等 [illegible]
許州菸葉超等 [illegible]
許州菸葉優等 [illegible]
許州菸葉頭等 [illegible]
四君子嗶嘰老貢 [illegible]
四君子嗶嘰金印 [illegible]
四君子嗶嘰白印 [illegible]
30四喜直貢 [illegible]
四君子元直貢 [illegible]
40三羊元直貢 [illegible]
40孔雀紅布 [illegible]
40孔雀醬布 [illegible]
永固紅醬布 [illegible]
30財神永呢 [illegible]
金蓮妙舞嗶嘰 [illegible]
三羊嗶嘰 [illegible]
跳鯉嗶嘰 [illegible]

棉紗（黑市）
21支藍鳳 [illegible]
20支寶光 [illegible]
20支藍鳳 [illegible]
20支銀月 [illegible]
32支特雙馬 [illegible]
20支雙馬 [illegible]
20支藍鳳 [illegible]
20支水月 [illegible]
20支寶光 [illegible]
20支立馬 [illegible]
20支光明 [illegible]
16支三光明 [illegible]

紙張
凡立根白打字紙 [illegible]
凡立根色打字紙 [illegible]
43道林紙 [illegible]
3239磅牛皮紙 [illegible]
西白有光紙 [illegible]
重磅道林紙 [illegible]
加拿大白報紙 [illegible]
維昌玻璃紙 [illegible]

皮革
生水牛黃牛皮 [illegible]
大版生黃牛皮 [illegible]
中版生黃牛皮 [illegible]
小版生黃牛皮 [illegible]
201612片黃底皮 [illegible]
片黃底皮 [illegible]
水牛底皮 [illegible]
皮帶皮 [illegible]
黃牛面皮（大）[illegible]
黃牛面皮（中）[illegible]
黃牛面皮（小）[illegible]
順風牌黃紋皮 [illegible]
金鋼鑽黃紋皮 [illegible]
洋房牌黃紋皮 [illegible]
酬美樹牌紋皮 [illegible]
生錦山羊皮 [illegible]
生羊皮 [illegible]
鹿皮 [illegible]

罐頭食品
SS咖啡 [illegible]
馬克斯咖啡 [illegible]
台爾蒙咖啡 [illegible]
OPO咖啡 [illegible]
ABC咖啡 [illegible]
利比士生梨 [illegible]

罐頭牛乳
利比士桃子 [illegible]
SW桃子（大）[illegible]
SW桃子（小）[illegible]
SW生梨（大）[illegible]
SW生梨（小）[illegible]
SW青豆 [illegible]
SW玉蜀黍 [illegible]
台爾蒙鮮菓 [illegible]
台爾蒙文旦 [illegible]
台爾蒙桃子 [illegible]
海林波羅蜜 [illegible]
利比士鹹牛肉 [illegible]
海林全蛸 [illegible]
梅林樹 [illegible]
美貨威司開 [illegible]
梅林煉乳 [illegible]
利比士牛乳 [illegible]
花牌牛乳 [illegible]
鹿牌牛乳 [illegible]
金山牛乳 [illegible]
太平洋牛乳 [illegible]

啤酒
美貨啤酒 [illegible]
怡和啤酒 [illegible]
上海啤酒 [illegible]

染料
二星D字灰 [illegible]
天官醬 [illegible]
雙象青蓮 [illegible]
染國煉黃 [illegible]
多寶醬 [illegible]
多寶綠 [illegible]
大橋硃 [illegible]
獅球硃 [illegible]
鷄牌紅光元 [illegible]
鷄牌青蓮 [illegible]
683硫化元 [illegible]
BX硫化元 [illegible]

食鹽
雙獅元 [illegible]
名馬元 [illegible]
飛輪雪青 [illegible]
姚鹽 [illegible]
南匯鹽 [illegible]
淮鹽 [illegible]

桐油
足慶白油 [illegible]
洪江油 [illegible]
西洪油 [illegible]

工業原料
美保險粉 [illegible]
硫化鹼 [illegible]
漂白粉 [illegible]
漂粉精 [illegible]

人絲
一二〇號天橋老貨 [illegible]
一五〇號金環星 [illegible]
一五〇號金三馬 [illegible]
一二〇號東洋 [illegible]
一二〇號銀鳥牛光 [illegible]
七五號金鷹牛光 [illegible]
一二〇號高山 [illegible]

綢緞
華強真絲被面 [illegible]
天壽標準被面 [illegible]
公益多福被面 [illegible]
美亞被面（現貨）[illegible]
大誠被面 [illegible]
大誠格子碧縐（每碼）[illegible]
大偉呢 [illegible]
協興祥黑白縐 [illegible]
協興祥25吋縐緞 [illegible]
華錦縐 [illegible]
無光紡 [illegible]
色紗 [illegible]
光明緞 [illegible]
采芝綢 [illegible]
天香綢 [illegible]
華光綢 [illegible]
麗華緞（每尺）[illegible]
雲錦縐 [illegible]
紅邊軟緞 [illegible]
楊允記九霞緞 [illegible]
楊允記鳳尾呢 [illegible]
楊允記顧綉呢 [illegible]
杭羅（每兩）[illegible]
抗紡（每兩）[illegible]
冲電力紡（每疋）[illegible]
鋼扣紡 [illegible]
30碼標準洋紡 [illegible]
晉通羊紡 [illegible]
陸仁織錦緞 [illegible]

廠絲
83高勻度絲 [illegible]
81高勻度絲 [illegible]
78高勻度絲 [illegible]
75高勻度絲 [illegible]
晉通五擔 [illegible]
晉通另擔 [illegible]
干經五擔 [illegible]
干經另擔 [illegible]

各地商情

福州
恰赤 兩 晨開 [illegible]
飾金 兩 晨開 [illegible]
美票 元 晨開 [illegible]
20地球紗 包 [illegible]
棉花 百斤 [illegible]
片茶 百斤 [illegible]
香花茶 百斤 [illegible]
上米 百斤 [illegible]
中米 百斤 [illegible]
下米 百斤 [illegible]

漢口
恰赤 兩 晨開進 [illegible]
恰赤 兩 出 [illegible]
美票元 晨收進 [illegible]
美票元 出 [illegible]

瀋陽（單位——東北流通券）
恰赤 兩 無
白銀 兩 [illegible]
銀元 元 [illegible]
法幣 千元 [illegible]
美票 元 [illegible]
大五福布 疋 [illegible]
滑冰士林細布 疋 [illegible]

天津
恰赤 兩 晨開 [illegible]
恰赤 最高 [illegible]
十時半 [illegible]
啟新 股 晨開 [illegible]
美票 元 十時半 [illegible]
流通券 百元 [illegible]

台灣（單位——台幣）
飾金 錢 晨開進 [illegible]
飾金 錢 出 [illegible]

青島
恰赤 兩 晨開進 [illegible]
美票 元 [illegible]
32銀月紗 包 [illegible]
32五星紗 包 [illegible]
20寶來紗 包 [illegible]
大雙龍布 疋 [illegible]
小雙龍布 疋 [illegible]
南京火柴 箱 [illegible]
元書 塊 [illegible]
花生油 百斤 [illegible]
燕窩布 疋 [illegible]
龍門布 疋 [illegible]
砲車粉 袋 [illegible]
兵船粉 袋 [illegible]
小麥 百斤 [illegible]
上米 百斤 [illegible]
苞米 百斤 [illegible]
提屏紙 令 [illegible]
紅事帶 對 [illegible]
豆油 百斤 [illegible]
A T糖 百斤 [illegible]
上花茶 百斤 [illegible]
上烏龍茶 百斤 [illegible]
上紅茶 百斤 [illegible]
苞種茶 百斤 [illegible]
恰赤 兩 晨開進 [illegible]
恰赤 出 [illegible]
紋銀 兩 晨開進 [illegible]
紋銀 出 [illegible]
銀元 元 晨開進 [illegible]
銀元 出 [illegible]
關金 百元 晨開進 [illegible]
關金 出 [illegible]
法幣 千元 晨開進 [illegible]
法幣 出 [illegible]
美票 元 晨開進 [illegible]
美票 出 [illegible]
港票 千元 晨開進 [illegible]
港票 出 [illegible]

傅况麟律師受任中國工商聯營公司常年法律顧問

本律師茲受任上海廣東路五一號中國工商聯營公司及其總經理朱星門爲常年法律顧問嗣後關于上開當事人之一切法益本律師有依法盡保障之責

事務所 上海南京西路七七八號二樓三十三號 南京一一九號二樓

寶興實業股份有限公司

專營國內外進出口業務

總公司：上海四川北路四一七至四二一室電話四三二七六

分公司：漢口積慶里四十號 台灣台北龍口町三丁目二十一號

上海駁運公司

油駁 鐵駁 遊艇

報關 卡車 打包 堆棧

經理美國總統輪船公司

進出口行李

總管理處 廣東路五十一號 電話一一四五四三五

辦公處 四川路一二五弄二十號 電話一二三二二四 一四八三六

和記行

南榮記新號

專營

南北洋長江線

報關 運輸 堆棧

廣東路一二二號 電話一〇四一八

中國工商聯營公司

經銷各國名廠出品 兼營國產出口業務

地址 廣東路五十一號三樓

電話 一一四五三一五號

宏豐企業公司

呈奉經濟部頒發執照

經營 工業 貿易 運輸

地址 廣東路五十一號三樓

電話 一一四五三一五

天隆染織廠

被單 檯布 布疋

品質優良 定價低廉

發行所 廣東路五十一號三樓三一五號

製造廠 中正西路一一一一號

電話 一一四五三一一五號